

## JUAN B. JUSTO

### El sepelio del inolvidable y fuerte luchador socialista ha resultado una grandiosa apoteosis de su vida y de su obra



LA INMENSA COLUMNA SE PONE EN MARCHA — AUTORIDADES DEL PARTIDO Y MIEMBROS DEL GRUPO PARLAMENTARIO LA ENCAEZAN, LLEVANDO EN HOMBROS EL FERETRO.

Tenemos grabado en la retina el espectáculo imponente e inolvidable que ofrecía ayer la calle Rivadavia en las adyacencias de la Casa del Pueblo, en el momento en que partía el cortejo hacia el cementerio de la Chacarita para acompañar los restos de Juan B. Justo. No recordamos haber asistido a otro acto que, exteriorizara en forma tan elocuente y viva el dolor del alma popular. Esa masa compacta y silenciosa de trabajadores rodeando el féretro del hombre que todo lo dió para la emancipación proletaria significaba, en verdad, la apoteosis de su vida y de su obra.

Jamás hombre público alguno, en nuestro país, suscitó en torno suyo, en la hora de la eterna despedida, tanto calor de sencillo, espontáneo y sentido homenaje.

Si alguna vez el reconocimiento póstumo de lo que Juan B. Justo realizó en su fecunda y batalladora existencia para el porvenir y la elevación de la clase obrera argentina puede ser considerado un alivio a la congoja de los que nos vemos privados de su altísima enseñanza, éste es el caso.

Reconozcamos, pues, que el homenaje del pueblo trabajador al Maestro que supo encarnar en forma tan completa sus aspiraciones y sus dolores, no pudo ser más espontánea y grandiosa, tal como nosotros lo imaginábamos.

Eran miles y miles de hombres y mujeres del pueblo, de toda edad y condición; era la masa anónima que sufre y trabaja, asociándose en silencio al posterior saludo que el Partido Socialista rendía a su fundador, a su maestro, a su guía.

Podemos decir, sin sombra de hipérbole, que con la consagración popular de ayer, la obra de Juan B. Justo recibe el anticipo de la justicia histórica.

Como todos los hombres realmente grandes e innovadores — y Juan B. Justo lo fue en todo sentido, como médico, como ciudadano y legislador — amargaron su vida la diatriba y el desconocimiento de sus altos propósitos de bien colectivo.

Algo tarde, desde las columnas de la misma prensa que a menudo lo cubría de injurias y calumnias o deformaba intencionalmente su pensamiento para presentarlo como un demagogo o un violento, se hace justicia a su integridad, a su rectitud, a su nobilísimo apostolado, a su patriotismo puro y sin mancha.

Es el eterno destino de los hombres que se adelantan a su época. Vivos se los hostiliza y se los combate; muertos se los glorifica.

No nos asombremos demasiado de tales cambios y pensemos que, a través de estas contradicciones, las ideas y las obras de los hombres como Juan B. Justo, labran el cauce en el alma popular y preparan las victorias decisivas.

El pueblo de la capital de la república ha ratificado, sobre el féretro de Juan

B. Justo, su fama de ciudad progresista y liberal. Depende de nosotros que en las luchas que nos esperan ratifiquemos también su fe socialista, renovando su adhesión a la causa que el Maestro defendió toda su vida.

## EL SEPELIO

Con bastante anticipación a la hora anunciada para la partida del cortejo fúnebre, se notaba una afluencia extraordinaria de público en las proximidades de la Casa del Pueblo.

A las 16.30 horas era tal la aglomeración de personas en el lugar indicado que el tránsito se hizo poco menos que imposible, no obstante haberse suspendido la circulación de vehículos.

En cuanto al interior de la Casa del Pueblo, la concurrencia era tan crecida que no se veía ni el menor espacio libre.

Hombres y mujeres del pueblo, en cantidades considerables, se habían congregado espontáneamente, a impulsos de un íntimo y conmovedor sentimiento, para tributar un significativo homenaje a la memoria del batallador de la gran causa proletaria, que hasta el último momento de su vida puso al servicio de ella todo su firme cariño, su robusta inteligencia y su admirable carácter.

### HOMENAJE DE LA ASOCIACION DEL PROFESORADO ORQUESTAL

Poco antes de iniciarse la marcha del cortejo la orquesta de la Asociación del Profesorado Orquestal, cuya dirección ejercieron alternadamente los maestros Mario Rossegger y Juan José Castro, hizo oír los primeros acordes de la "Marcha fúnebre", de Chopin, cuya emoción trajo perfectamente a que embargaba a la enorme masa de pueblo que esperaba y acompañó al féretro.

Luego, mientras la compacta multitud iba abandonando la Casa del Pueblo y formándose en estrechas filas, se ejecutaron "La muerte de Ase", de la suite de Grieg "Peer Gynt", un fragmento de "El diluvio", de Saint Saens, "El encantamiento de viernes santo", de Wagner y, finalmente, la incomparable marcha fúnebre de la Heroica, de Beethoven, que esta vez sí fue ejecutada en las circunstancias que su autor soñara: a la memoria de un Héroe, del Héroe de la Democracia.

### PREPARATIVOS DE LA MARCHA

Momentos después de las 17 horas, fué sacado el ataúd de la capilla ardiente, improvisada en el salón de actos de la Casa del Pueblo, por miembros de la familia del extinto y destacados compañeros.

La enorme multitud agrupada frente

a la Casa del Pueblo, en hondo e impresionante recogimiento, rendía un homenaje al luchador caído, a la vista del féretro que encerraba sus restos y que estaba envuelto con la bandera del Comité Ejecutivo del Partido Socialista.

Colocado el féretro detrás de la carroza fúnebre, la que llevaba una bandera roja, la de la cooperación y otra argentina, se formó el imponente cortejo, el que era encabezado por miembros de la familia del inolvidable compañero desaparecido.

Componentes del Grupo Parlamentario, de la J. E. de la F. S. de la capital, del grupo comunal, delegados de centros del interior y el doctor Emilio Sincero y silencioso homenaje al gran Frugoni, destacado militante del Partido Socialista uruguayo.

Formaban guardia de honor detrás del féretro y precediendo a los que encabezaban el cortejo, compañeras del Centro Socialista Femenino, un grupo de mujeres simpatizantes de Villa Lugano y niños de los Recreos Infantiles.

Grandes masas de afiliados y simpatizantes del Partido, numerosas mujeres del pueblo, militantes de los diversos gremios obreros y de agrupaciones izquierdistas y liberales, se incorporaron al cortejo, el que ocupaba varias cuadras, ofreciendo un aspecto verdaderamente impresionante.

### PARTIDA DEL CORTEJO

Lentamente, a causa de la gran aglomeración de personas, entre las que se destacaba especialmente las del sexo femenino, el cortejo se puso en marcha por la calle Rivadavia, en dirección al cementerio del Oeste, siendo conducido el ataúd a pulso hasta la plaza del Once.

El cortejo siguió por Rivadavia hasta Campichuelo, por ésta hasta Warnes, tomando luego la calle Triunvirato hasta llegar a la Chacarita.

En las aceras y esquinas de las calles recorridas por el cortejo, se habían ubicado miles de personas, principalmente del sexo femenino, las cuales rendían al caído un respetuoso homenaje, al paso de la inmensa multitud.

En las calles Rivadavia y Medrano, uno de los espectadores, profundamente impresionado, sufrió un vahído.

Los afiliados de las juventudes socialistas cantaron durante todo el trayecto los himnos obreros, que fueron co-

### EN LA CHACARITA

Mientras el cortejo desfilaba lentamente entre una doble muralla de pueblo, tomamos un tranvía para llegar al cementerio con la anticipación debida y ubicarnos convenientemente.

La amplia explanada que se halla frente a la necrópolis hormigosa de una muchedumbre compacta. Muchos trabajadores están allí desde hace una hora, esperando pacientemente formando grupos.

Los diarieros vocean LA VANGUARDIA. Son numerosísimas las mujeres obreras, y el conjunto ofrece un espectáculo impresionante.

En el cielo plomizo corren bandadas de espesas nubes, y en el aire se presienten las carrozas cargadas de flores y el féretro, llena pronto todos los sitios libres, y mientras arrecha el viento

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

En plena juventud, atraído por las doctrinas de Marx y sus continuadores, funda entre nosotros el Partido Socialista, agrupándose a su alrededor unacuas docenas de personas, cuando a todos parecía una utopía imaginar que esa agrupación pudiera gravitar seriamente en la política argentina. Y sin embargo, gracias principalmente a su esfuerzo, a su talento, a su infatigable propaganda, trece años después ocupaban sus representantes los escaños de la cámara de diputados, fortaleciéndose incesantemente el Partido hasta representar en tres elecciones la mayoría del electorado de la capital y ver en el senado a tres de sus miembros más prominentes.

Desde entonces se concentra en el estudio y en la acción cívica el ejercicio de las facultades sobresalientes de este hombre excepcional. No hay forma de propaganda en que no sobresalga. Encuentra en el periodismo — especial campo de acción su fibra combativa y apasionada. En el libro brillan la profundidad de sus conocimientos y la precisión de su lenguaje, sin amenguar en ningún momento su instinto de batalla. La conferencia pública acrecienta los prosélitos con el fervor de la prédica, en que cada afirmación va subrayada por la elocuencia de las cifras y de los hechos desmenuados. Los congresos internacionales oyen su voz llena de convicción, rebosante de sabiduría, fortalecida por los prestigios de una acción valiente, constante, incansable, que le creó una personalidad que muy pronto rebasó los límites del país.

Pocas veces el congreso argentino ha poseído un miembro tan completo y eficiente. Ninguna cuestión, por extraña que fuera a sus conocimientos favoritos, lo sorprendería sin estar en posesión perfecta de todos sus antecedentes. Era versación en materias económicas era superior, pero acometía con éxito cualquier otro debate. Siendo médico, se demostraba, cuando el caso llegaba, gran constitucionalista y exímio jurista-consulto. Nadie ha definido, por ejemplo, con más científica precisión, los caracteres distintivos de las sociedades cooperativas, incorporadas por su iniciativa a la legislación argentina. Su lenguaje era sencillo; deliberadamente excluía de su exposición toda flor retórica. Pero era formidable polemista. Siempre listo, siempre provisto de su armadura casi invulnerable, tenía la maravillosa elocuencia del que sabe lo que dice y dice lo que sabe, con un lenguaje tan claro y convincente, que hacía vacilar las convicciones más firmes. Lleno de pasión y de firmeza, decía las cosas como creía que eran, sin eufemismos, sin temer su verbo, sin contemplación a los convencionalismos sociales, envolviéndolas a veces en la hirviente envoltura del sarcasmo, que su

arrastra por otros caminos, donde había

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

que combatir, que enseñar, que sufrir y que triunfar.

## LOS DISCURSOS

A pesar de la lluvia, una compacta muchedumbre rodeó el crematorio para escuchar la palabra de los oradores designados.

Hablaron: Carlos Serrey, por el senado; Nicolás Repetto, por el Comité Ejecutivo del Partido Socialista y la cámara de diputados; Enrique Dickmann, por el Grupo Parlamentario Socialista; Mario Bravo, por la Comisión de Prensa; Joaquín Coca, por la Federación Socialista de la Capital; Alejandro Castañeda, por el Grupo Comunal Socialista; Emilio Frugoni, por los socialistas del Uruguay; Carlos L. Gracidas, agregado obrero de Méjico; A. M. Giménez, por la Sociedad Luz y Biblioteca Obrera; José Luis Pena, por la cooperativa "El Hogar Obrero"; Rosa B. de Mouchet, por la Asociación Bibliotecas y Recreos Infantiles; Jerónimo Della Latta, por la Federación Socialista Bonaerense; Humberto Barraza, por el Grupo Legislativo Socialista provincial; Adolfo Rubinstein, por la Federación Socialista de Entre Ríos; Saúl N. Bagó, por la Confederación Juvenil Socialista; Korn Villafañe, por el Centro Estudiantes de Derecho; Roberto Hinojosa, por la Confederación Obrera y Partido Socialista de Bolivia; Alfredo L. Palacios, por invitación del Comité Ejecutivo.

He aquí los discursos, por el orden en que fueron pronunciados:

### CARLOS SERREY

Señores: Hay hombres de tan extraordinario dinamismo que se nos antoja escapar a las leyes naturales, de tal manera que cuando se rompe la frágil arella experimentamos un sentimiento de estupor, como ante una catástrofe cósmica.

Tal el caso del doctor Juan B. Justo. No llegó a la vejez, coronando recién las cumbres de espléndida madurez, y sin embargo desarrolló acción tan intensa y eficiente que ella podría llenar el espacio de muchas existencias humanas.

Platicando en antecámaras del senado, le refería la opinión de otro gran ciudadano, su compañero de estudios en el colegio nacional, según la cual fuera el primero de los alumnos: he procurado siempre hacer bien todo lo que me pedían, sin que me faltara el orgullo, característico de la vida y la obra de este grande hombre: puso en todo lo que hizo lo mejor de sí mismo, sin debilidades, sin retrocesos, sin desfallecimientos.

Obtenido su diploma de médico en condiciones sobresalientes, perfeccionados después sus conocimientos, sólo ejercer accidentalmente esa carrera, pues su espíritu ardiente de apostolado lo arrastra por otros caminos, donde había



# Homenaje de la Asociación Bibliotecas y Recreos Infantiles

Una nota de intensa suavidad dieron los niños de la Asociación Bibliotecas y Recreos Infantiles, concurrendo a la Casa del Pueblo en numeroso grupo como delegados de cada uno de los recreos infantiles que funcionan en la capital, acompañados por la C. D. y dirección de los mismos.

Portadores de una gran palma de flores, anudada con los colores patrios y rojos, los niños rodearon como en un tierno abrazo el féretro,

y en medio del más profundo silencio realizado por la difana serenidad de los rostros infantiles, una niña designada previamente por sus compañeros por votación, con voz cista cristalina, dijo las siguientes breves palabras: "En nombre de la A. B. y R. infantiles, rendimos este homenaje al senador Juan Bautista Justo, socio fundador de nuestra institución y que tanto amó a los niños!"

En seguida, con gesto pausado,

depositaron su ofrenda florida, desfilando en medio de la compacta concurrencia que se abrió emocionada al paso de los niños, que con sus blancos delantales y las caritas dulcemente serias, dejaban como una caricia de consuelo a tantos ánimos profundamente acongojados!

Los niños sabían que así saludaban al que dió toda su vida para labrar para ellos un presente y un porvenir mejores!



LOS NIÑOS DE LOS RECREOS INFANTILES RODEANDO EL FÉRETRO

voz penetrante hacía resonar en todos los ámbitos del recinto. Pero cuando en la réplica la espada del adversario atravesaba su coia de malla, no tenía inconveniente en celebrar con una carcajada el éxito del contradiador. Era así franco, varonil, sin miedo y sin tacha, a la manera de Bayardo y con una agilidad mental tan extraordinaria que nunca dejó de improvisar la palabra oportuna, de evocar el recuerdo quizás asustador.

A su acción y a la que conjuntamente desplegaron sus correligionarios, es de gran parte del progreso de la legislación argentina, a la que se han incorporado principios más humanos, de defensa de las clases laboriosas, de moderación de los derechos excesivos, de solidaridad y pacificación social. Es un título que hasta para perpetuar su nombre. Dentro del Partido Socialista, de origen y organización tan democráticos, y en el que prima la voluntad del mayor número, ha ejercido, sin embargo, de hecho, por común consentimiento, una especie de jefatura. Era el pontífice máximo y en los momentos de las decisiones definitivas su opinión acababa por prevalecer, acaído por la seguridad de que este hombre, de tan vasta sinceridad, profunda sabiduría, y brillantísima inteligencia, era el más capacitado para velar por la suerte de esa agrupación cívica de que fué el creador e inspirador.

Hemos militado en campos distintos y muchas veces antagonicos. Mi contextura espiritual está reñida con su absoluta incredulidad, su humanitarismo exagerado y su afán de renovación total, que si lo ha llevado a desarraigar abusos, lo impulsó a atacar también instituciones, para mí incommovibles. Pero hay un plano superior en que se encuentran y se comprenden todos los hombres de buena voluntad. Y, llegada la hora de la justicia, cuando se abre la puerta del gran misterio, tengo verdadera satisfacción en proclamar que con el doctor Justo ha perdido la nación argentina uno de sus más nobles, grandes y fuertes representantes.

En nombre del senado de la nación, del que fuera una de las principales columnas, en que hasta ayer resonaba su voz inspirada, doy la eterna despedida a este ciudadano, de prócer estatura moral, cuya figura veo ya cuajar en el bronce de la inmortalidad.

NICOLAS REPETTO

En nombre del Comité Ejecutivo del Partido Socialista, cumplo con la dolorosa tarea de despedir la envoltura material de nuestro querido maestro, antes de entregarla a las llamas del fuego desintegrador. Tarea penosa que comporta un honor insignie y que la vez me ha sido confiada por el placer con que el muerto escucharía mi elogio si pudiera oírlo.

Esta existencia que acaba de terminar en su aspecto material, no ha podido ser llenada mejor. Es la de una de esas figuras que remontan el vuelo no para elevarse de las masas, sino para arrastrarlas hacia la cumbre en que se ciernen.

Justo fué siempre y en todas partes un innovador y un creador. Desde el comienzo de su vida profesional se inicia introduciendo en nuestro país las nuevas conquistas de la técnica operatoria y los métodos de la cirugía limpia, de esos mismos métodos que tanto se esforzó después por introducir en la política y en los procedimientos de la administración pública.

Cerróle el campo profesional por una inconcebible incomprensión y hostilidad de ambiente. Justo se entregó de lleno a sus preocupaciones sociales e hizo surgir un mundo: Partido, bibliotecas, mutualidades, cooperativas, sociedades culturales, etc. Una inmensa labor, fruto de su iniciativa y de su poderoso espíritu de animador.

Su vida política se inicia con su entrada a la cámara de diputados, verdadera revolución que desconcierta a los hombres de aquel tiempo, y provoca una profunda conmoción en la conciencia pública argentina. La sorpresa proviene de que el nuevo paladín de las masas proletarias sustituye el combate real y a fondo a la vieja esgrima convencional. "La cámara dejó de ser lo que había sido hasta entonces: una reunión amable en la que nadie quería contradecirse"

Trabajó para el país, y sólo para el país, que quiso ver poblado por hombres libres, cultos, sanos y bien remunerados. Estudió y planteó, con precisión y claridad insuperables, los problemas nacionales más importantes, señalando sus soluciones más prácticas y eficaces. El régimen de los impuestos, el problema del analfabetismo, el régimen de los gastos públicos, la cuestión agraria, la represión de las maniobras antisociales de los trusts, las manifestaciones bancarías del capitalismo espurio, el problema ganadero, la legislación de las sociedades cooperativas, todo lo estudió y proyectó a la luz de su preparación marcial, de su criterio riguroso y de una intuición que no han tardado en reconocerle ni sus más implacables adversarios. Al regresar de Europa, a donde había ido a representar a nuestro partido y a imponerle a la consideración del medio europeo como una fuerza de gravitación internacional dentro del movimiento, dijo Justo que volvía gustoso a trabajar por el progreso del país y la elevación social de su elemento humano, no obstante la diatriba, el silencio malicioso o el ataque despedido que le esperaban.

Recto y justo hasta la temeridad, poético, esto no obstante, un profundo sentido de la realidad y de la colaboración. De sus enunciados quería poner en acción, transformar en realidad solo lo que fuera posible dentro de cada momento. Fué de una probidad intelectual y política ejemplares: jamás afirmó nada sin estar documentado, nunca formuló promesa o reforma alguna que no la considerara prácticamente aplicable en ese mismo momento.

Jamás hombre alguno de positivo valer supo prodigarle más generosamente que Justo. Sabía estimular en cada hombre que se le aproximaba sus mejores y más sanas aptitudes a fin de hacerlo servir o colaborar en la gran obra social y política a que estaba consagrado. Trataba de formar en todas partes hombres conscientes, instruidos, capaces para una labor que la sabía compleja, difícil y larga. De su irrefrenable pasión de prodigarle están plagados de numerosos aunque anónimos testimonios los diarios de sesiones de la cámara de diputados: muchas iniciativas parlamentarias nuestras, muchas aptitudes en los debates e intervenciones felices nos fueron sugeridas, allí mismo en las bancas y en el fragor de la pelea, por el gran maestro que nos ha dejado.

En una labor metódica y larga teóricamente una vastísima cultura moderna y de aplicación. Su juicio rápido y cer-

ro le llevaba directamente a la verdad sin distraerse en los aspectos accesorios, ni meramente formales o aparentes de las cosas. Tanto en cirugía como en política fué de los que anticipan la suerte o el porvenir de ciertos métodos o sistemas.

Su inteligencia clarísima, respaldada por una sólida cultura, por la más amplia información del día y por el conocimiento profundo de no menos de seis idiomas vivos, era servida por un carácter férreo. Jamás se un empujando en el error, jamás, por el contrario, rasgo característico de su inteligencia la plasticidad, la capacidad de adaptarse, rectificarse, depurarse y completarse a cada instante. Sus actitudes salían siempre de lo más hondo de sus convicciones. Su vida fué la realización de un ideal consciente, meditado, querido. ¡Es éste un privilegio de que sólo disfrutaban hombres contados!

Solo un odio, pero un odio noble y

La labor inmensa de este hombre, que además de su tarea de legislador y estudioso, figuraba en todas las comisiones y respondía puntualmente a todas las citaciones, le dejaba aún tiempo disponible para cultivar su hogar. Padre de numerosos hijos, algunos todavía muy pequeños, tuvo invariablemente para todos ellos atenciones y ternuras que revelaban el exquisito fondo sentimental de aquel áspero y bravo luchador. Y el cariño de sus hijos y el culto de su hogar, heredados, sin duda, de su admirable madre, tampoco escaparon a la obra de los que depredan con la pluma la honra ajena.

Justo fué un hombre realmente combatido por los que tenían sus ideas y por los que se las coplaban. A los primeros los despreciaba por su incomprensión y los hacía, a menudo, objeto de ironías o sarcasmos terribles; a los segundos los quedaba profundamente agradecidos porque, aunque en una for-

má trágica misión que me encomendó el Grupo Parlamentario Socialista, a despedir los restos mortales del que en vida fué su adalid, su guía y su portaestandarte; vengo a despedir la envoltura material y mortal del espíritu inmortal del más noble y generoso amigo, del más veraz y leal compañero, del más querido y sabio maestro, del doctor Juan B. Justo.

Me declaro incapaz de trazar, en estas circunstancias, aunque sea breve y sumariamente, la silueta eminente, austera, vasta, múltiple y completa del más grande socialista argentino e internacional de los últimos tiempos. Y si lo intentara — vano intento — mis sentimientos y mis palabras me traicionarían. Apenas haré un bosquejo fragmentario e incompleto de su obra parlamentaria, la más vasta y fecunda que realizara legislador alguno en el último cuarto de siglo en el congreso argentino.



LA MULTITUD REUNIDA FRENTE A LA CASA DEL PUEBLO, EN EL MOMENTO DE SER DESCENDIDO EL FÉRETRO.

fecundo, consiguió encenderse en su conciencia limpia y recta; el odio implacable a la ignorancia, al odio implacable a los trusts, a los poderosos que gravitan con su influencia sobre las necesidades del pueblo. Su lucha contra el error y la mentira de todas las iglesias, contra la explotación del pueblo por los malos impuestos, contra la acción antisocial de los trusts y contra los malos manejos de los bancos oficiales, se alimentaba en ese odio sacrosanto.

Justo poseía cierto poder proselitista, pero de un proselitismo basado siempre en la apreciación consciente que se hacía de su talento, de su energía, de sus doctrinas y de sus ideales. Gracias a este sano poder proselitista de Justo, muchos hemos encontrado el medio de embellecer nuestra propia vida llenándola con las nobles preocupaciones del socialismo.

ENRIQUE DICKMANN

Con el corazón destrozado, con el espíritu acongojado, con el cerebro inhibido por la terrible e inesperada desgracia para el Partido Socialista y para la República — para el pueblo trabajador y para la democracia argentina — vengo a cumplir la penosa y para

El doctor Juan B. Justo no fué un diputado, fué el diputado por antonomasia; no fué un senador, fué el senador que en doce años en la cámara de diputados y en cuatro en el senado, presentó los proyectos de ley más fundamentales para la vida económica, política y social argentina; promovió los debates más amplios sobre los problemas más vitales para el pueblo laborioso y el progreso general; pronunció los discursos más grandes, por su forma y fondo, sobre las más candentes cuestiones de actualidad nacional e internacional; forjó, con su teoría y práctica, el nuevo ambiente parlamentario y la nueva modalidad legislativa; impulsó sus ideas y propósitos y no su persona; y consiguió hacer escuela y formar discípulos en la ardua y compleja tarea parlamentaria, lo que constituye la mayor satisfacción para un maestro de maestros.

los asuntos más intrincados, el leal inspirador de todos y cada uno, el factor principal de armonía en la ardua labor común, hasta que espíritus menguados y perturbados rompieron esta vital armonía; lo que ha amargado profundamente el altruista y abnegado corazón del doctor Justo.

Justo pertenece ya a la historia argentina que registrará su nombre al lado de los más preclaros e ilustres ciudadanos civiles, factores y fundadores de la nacionalidad; al lado de Moreno, Rivadavia, Sarmiento, Alberdi y Mitre. Y pertenece también a la historia del Socialismo, y su nombre figurará al lado de los más eminentes y preclaros socialistas internacionales: al lado de Marx, Engels, Lasalle, Bebel, Jaurés, Adler, Lenin e Iglesias.

Justo fué un héroe en el sentido de Carlyle, guía y faro de hombres; Justo fué un hombre-simbólico en el sentido

Aún lo veo sentado en su banca, firme como la roca, con su cabeza poderosa y bella como la de un titán, desde el comienzo hasta el final de la sesión, con el ojo avizor, el oído atento y el espíritu en aguda tensión, vigilando todo lo que acaese en el recinto de la cámara. Nada se escapa a su poderosa atención, desde el detalle de los asuntos entrados que esconden con frecuencia un propósito avieso, hasta la idea general, el asunto fundamental, el debate amplio del proyecto de ley o la áspera interpe-

lación. Con el más vasto caudal de conocimientos teóricos; con la información más amplia, reciente y precisa; con la disciplina mental más ajustada y más perfecta; con el cerebro iluminado y el corazón rebosante de generoso amor por el pueblo y por el país, el doctor Justo intervino, con eficiencia singular, en todos los debates parlamentarios, sin posturas estudiadas, sin jactancia, sin pretenciosidad, con la sencillez y la claridad de quien realiza la tarea diaria por la conquista de más Razón, más Belleza y más Justicia.

En los anales del parlamento, el diputado y senador Justo brillará, para siempre, con luz propia, será guía para los legisladores del futuro, faro para la legislación argentina.

Y en el Grupo Parlamentario Socialista, el doctor Justo fué siempre el Consejero clarividente, la palabra del buen sentido y de la razón, el guía seguro en

de Emerson, pues interpretó y representó a un pueblo y a una época; Justo fué un arquetipo de la nueva raza argentina que elabora su porvenir en el vasto crisol de todas las razas que la forman; Justo fué, es y será la síntesis y el símbolo de la nueva democracia argentina que él contribuyó, en primer término, a formar y que la representó con amor y vigor sin igual; Justo fué el socialista teórico y práctico más eminente de los tiempos modernos, quien enseñó a desdeshar el dogma y huir de la ilusión; Justo fué el ciudadano más austero y probo que honró al pueblo argentino, y fué y es y será orgullo y gloria de su movimiento obrero y socialista.

El cuerpo muere; el espíritu no muere jamás. El eminente e inmortal espíritu de Justo será nuestro guía y estrella polar en la grande, difícil y fecunda labor que nos espera en el presente y el porvenir.

Con el corazón destrozado, con el espíritu acongojado, con el cerebro inhibido por un inmenso dolor, despedido, en nombre del Grupo Parlamentario Socialista, los restos mortales del que en vida fué su adalid, su guía y su portaestandarte; despedido para siempre la envoltura mortal del espíritu inmortal del más noble y generoso amigo, del más veraz y leal compañero, del más querido y sabio maestro; el doctor Juan Bautista Justo.

Y repito con el poeta: lloro a un muerto y proclamo a un inmortal.

MARIO BRAVO

Hablo en nombre de la Comisión de Prensa del Partido, de la que Justo fuera uno de los miembros por títulos especiales. Su presencia en el seno de nuestra comisión, era la presencia viviente de la historia difícil, accidentada y gloriosa de LA VANGUARDIA. El representaba con mejor derecho que cualquier otro afiliado esa obra colectiva, porque a él le correspondió, hace 34 años, fundarla, dirigirla, redactarla. Nació como el órgano del movimiento socialista que se iniciaba. Él sabía que la hoja impresa era el elemento indispensable de propaganda y de combate y él y los otros compañeros que trabajaban en común, infundieron a la hoja el espíritu batallador que siempre ha conservado y que nunca llegó a ser un obstáculo para la expresión serena de las ideas, cuando sus editoriales eran cátedra de la acción y la doctrina, y para la transmisión de la verdad, cuando sus páginas eran el archivo de la vida cotidiana.

Justo se aplicó a LA VANGUARDIA como a las otras actividades del movimiento socialista, sin restricciones y sin reposo. En las páginas de nuestra hoja estará por siempre la imborrable muestra de su pensamiento. Su estilo personal que le singularizaba, su dogma de la precisión en el léxico; el inimitable poder de síntesis de su espíritu crítico; su modo de decir en que a veces la ironía pasaba de un párrafo a otro, hasta llegar a su destino, o tenía la rapidez y la rectitud del dardo, y cuando la expresión rigurosa de las ideas dejaba un quicio, sus palabras eran del sentir e iban desde la emoción afectiva hasta la rotunda imprecación.

Durante años ha escrito en el diario. Su colaboración, en tiempos en que otras tareas le alejaban de las funciones de director, llegaba sin demora en forma de sugerencias, de iniciativas, de publicaciones recomendadas, de temas. A veces, en momentos difíciles, se sabía que la opinión de LA VANGUARDIA debía ser la orientadora y conocedora la pluma del editorial o la filiación de las ideas y de los sentimientos que el editorial expresaba.

Justo vivió con alegría, sin ostentación, el progreso de su obra y colaboró y estimuló ese progreso. Pero nada le colmará tanto de dolor como la persecución y la agresión contra LA VANGUARDIA.

Gobernantes que no alcanzaron a comprender la trascendencia histórica del movimiento socialista o que apreciándola la temieron y la odiaron, descargaron el peso de su autoridad sin control, sobre la hoja de nuestro partido. Cuando el estado de sitio era el medio normal para acallar las reclamaciones obreras por mejores condiciones de vida y de trabajo, LA VANGUARDIA pasaba a la categoría de peligrosa hoja revolucionaria y extranjera; sus ejemplares no podían ser distribuidos por el correo; su taller era clausurado o vigilado y sus colaboradores sometidos a toda clase de molestias. Sin embargo, quien recorra hoy la colección del diario, no ha de encontrar nada que justifique tales medidas. LA VANGUARDIA es el registro más completo del movimiento obrero argentino y en sus números subversivos de otros los estudiantes de nuestros colegios y universidades encuentran hoy los elementos, en ideas y en hechos, para sus traba-



los de investigaciones políticas y sociales.

En los días del Centenario de la Revolución de Mayo, turbas vandálicas esbarbando banderas argentinas y amparadas por la policía, asaltaron la imprenta, destruyeron sus máquinas, empujaron sus cajas de tipos, destruyeron e incendiaron su librería. Esto ocurrió momentos después que Justo, director del diario, terminara de escribir su editorial contra la huelga general que grupos aislados del movimiento obrero preparaban para los días del Centenario.

Justo vivió en este episodio un signo regresivo hacia hábitos costumbres políticas. Supo condenarlo a su tiempo con la energía de que él era capaz y más tarde en el recinto de la cámara de diputados, señaló este desgraciado episodio, para mostrar su desprecio por el falso patriotismo, por el patriotismo artificial y de especulación y por el uso de los símbolos nacionales para cubrir las más vituperables acciones. Pero Justo encontró compensación moral al ver la obra que se levantó sobre aquellas ruinas. Cuando se fué a Europa en 1910 en representación del Partido, en el congreso socialista y obrero de Copenhague, pudo recibir el encargo de estudiar la adquisición de mejores máquinas de imprimir, porque el Partido había rápidamente reconstruido y mejorado, con un esfuerzo admirable de solidaridad, todo lo que la turba destruyera a impulso de sus odios y de su ignorancia.

Justo estaba, pues, en la Comisión de Prensa como el mejor guardián de esta obra en la que él puso tanto de su mentalidad, de sus ideas, de sus sentimientos; y que la Comisión y el Partido se empeñaron en conservar, extender y mejorar para honrarlo, concediendo a su memoria impercedera, la satisfacción de mostrarle realizados sus anhelos de toda hora.

**JOAQUIN COCA**

Habló en nombre de la Federación Socialista de la Capital:

"Con el fallecimiento de Juan B. Justo, dijo, pierda la república un gran ciudadano; la nación, uno de sus mejores hijos, y el proletariado argentino e internacional, un guía poderoso y abnegado.

Nadie como él ha sido trabajador tenaz e infatigable de la grandeza de nuestro pueblo, no a la manera de aquellos que sólo se preocupan de las vanas exterioridades, sino como aquellos otros que quieren, sí, un pueblo grande, pero que lo quieren como el buen campesino quiere su árbol: de hondos y vastas raíces, de tronco recto y vigoroso, de copa desarrollada y armónica.

Para esto Justo derramaba el germen fecundo de su pensamiento en las mismas raíces de la Nación Argentina: entre su pueblo trabajador y asalariado; potencia creadora de la República; caudal inmenso de energías útiles que, hora tras hora, la vivifican: fuerza incontestable de su dinamismo histórico.

Su pensamiento básico ha sido combatir el viejo concepto según el cual el progreso de la república debía edificarse sobre una clase obrera ignorante y esclavizada, sin conciencia de sí misma y sin derechos, acudida por algunos privilegiados, y substituido por el Ideal Socialista que quiere una clase trabajadora que posea un alto nivel de vida, sana de cuerpo y de espíritu, instruida, organizada, tan apta para pensar como para obrar, y consciente de su alta misión histórica, que con el triunfo de sus ideales de libertad y de justicia para todos los hombres, llevarán a la nación hasta la cumbre de su grandeza.

Los hombres como Justo no mueren: los creadores de fuerzas vivas sobreviven en su obra; y la obra del Maestro es impercedera, porque es el sentimiento que palpita y es la idea que vibra en el corazón y en el cerebro del Pueblo Argentino.

Ciudadanos: recordemos siempre al gran ciudadano que desapareció y que no tuvo nunca más propósito que el de contribuir con su gigantesca actividad a que fuéramos libres y felices.

Trabajadores: aprendamos en las enseñanzas del Maestro las excelencias del Ideal y la fecundidad de la Acción. Compañeros: inspírenos en la obra de nuestro eminente camarada, y si no podemos alcanzarlo en el vuelo portentoso de su pensamiento, sigámoslo, por lo menos, su huella luminosa, que ella habrá de conducirnos a la victoria de los grandes ideales que nos animan."

**ALEJANDRO CASTIÑEIRAS**

Han querido mis compañeros del grupo comunal socialista y los afiliados del Centro de la 15a. (Belgrano), dejar librado a mi sentimiento la expresión de un profundo dolor y de una infinita pena.

No ha de ser mi voz la que registre en este imponente acto la vida recia y templar del que fué un varón ilustre por su acción y por su genio. Ni he de pretender encerrar con mis palabras, más que por el frío razonamiento dictada e inolvidable del que fué para todos nosotros un padre espiritual cariñosamente obstinado en enderezar nuestros pasos por el áspero sendero de la más alta y noble perfección moral y política.

Yo quiero tan solo que en este instante de supremo recogimiento mi conciencia y la de los compañeros en cuyo



IMPONENTE PERSPECTIVA DE LA CALLE RIVADAVIA, AL INICIARSE LA MANIFESTACION POPULAR DE DUELO.

# MAX WINTER

Llegó ayer a esta capital

nombre hablo, se traduzca en una despedida para el hombre eminente que tan inesperadamente se nos va. Sin embargo, siento que por mis labios ronda la imprecación vana y en mi pecho palpita la protesta airada contra esa fuerza natural y ciega que tan de sobresalto desgarró las entrañas de mi partido.

Se nos va Juan B. Justo. Se nos va sin decirnos que se iba. Y en el silencio de la noche, allí en el campo, con la tranquilidad sencilla que tanto amó, cerró sus ojos para siempre, dejándonos aturdidos, atónitos, abrumados.

Ya su palabra bendita de sabia ciencia no iluminará nuestra marcha por el accidentado escenario de la política ni su certera visión histórica animará nuestras esperanzas. Envuelta en tinieblas deja a su tierra, déjala en horas que la baja y grosera política, que tanto combatió, amenaza perturbar todo. Esa tierra suya para la cual tuvo un hondo e incomprendido amor, esa tierra que imaginó verla fecundizada por el rudo esfuerzo campesino, y para la cual su vigoroso talento de estadista forjó leyes previsoras que garantizaran su futura grandeza concebida toda para el bien de la castigada clase productora.

Se nos va Juan B. Justo. Se nos va el hombre que constituyó todo un hermoso símbolo, el varón que con su empuje heroico luchó sin flaqueas para sellar las puertas de la barbarie y abrir, de par en par, las que conducen al luminoso imperio de la verdad y de la justicia social. Se nos va, pero nos deja un precioso legado. Su tránsito por este mundo y por esta amplia tierra argentina dejó un profundo surco. Huella gloriosa, que abierta por entre la espumosa maleza de la calumnia y de la traición, indica en forma inconfundible la ruta que han de seguir los que lo amaron y comprendieron, los que fueron sus compañeros en la interminable jornada de sembrar ideas rentadoras, los que con el anhelo y anhelan una humanidad mejor.

Juan B. Justo: Hay entre los camaradas del grupo comunal socialista una jurada decisión de proseguir sin desfallecimientos esa que tú iniciaste titánica labor. Y allí, perdido entre la arboleda del que fué tu barrio, hay un modesto Centro Socialista cuyos afiliados recordarán tu figura augusta de militante, recordarán tu palabra nerviosa, cordial y expresiva, y las horas en que, después de las pesadas faenas parlamentarias, te confundías amorosamente con el pequeño grupo de compañeros consagrados a las diarias tareas proselitistas. Y, finalmente, queda todo un partido poderoso, modelado por tus musculosas e infatigables manos de alfarero social, que tras estos instantes de amargura, emprenderá con renovados bríos la lucha para divulgar e imponer, contra viento y marea, los ideales que dieron a tu vida una no igualada grandeza.

Yo sé, Juan B. Justo, maestro y amigo, que ha de ser esa la mejor manera de honrar tu memoria. Yo sé que tú te has ido confiado en que así será para bien de nuestra tierra y de la humanidad.

**EMILIO FRUGONI**

He venido desde Montevideo a hablar en nombre de los socialistas del Uruguay y en el mío propio. No es necesario decir que el fallecimiento del doctor Justo golpea en pleno corazón al Partido Socialista de mi país y le arranca un gemido de honda pena, sólo comparable por su intensidad al que brota del corazón de quienes, además de compañeros y discípulos, fuimos amigos entrañables.

Para los socialistas uruguayos, el doctor

En el vapor italiano "Belvedere" llegó ayer a esta capital Max Winter, miembro prominente del Partido Socialdemócrata austriaco, leal y hombre de acción, conocido en el movimiento internacional por sus relevantes condiciones personales puestas al servicio de la clase trabajadora con desinterés y empeño.

Naturaleza inquieta, para quien el descanso es una forma de actividad, se propone Max Winter estudiar las condiciones sociales de los inmigrantes, las instituciones argentinas de protección a la infancia, granjas, chacras, molinos, etc., así como las obras municipales de asistencia social, la vida obrera en sus diferentes aspectos, y, en fin, todo lo que se relaciona con el funcionamiento de nuestras instituciones.

Es Max Winter miembro del concejo municipal de Viena, diputado nacional y senador, y goza mercaderamente de una autoridad moral que hace de él un consejero apreciado en las esferas del gobierno y querido entre los trabajadores.

Es redactor del diario obrero "Arbeiter Zeitung", y colabora activamente en varias hojas extranjeras. Es conocida su constante dedicación a los problemas de la niñez, tan es así que el Partido Socialdemócrata austriaco le confió la tarea de organizar el movimiento social en favor de la infancia austriaca, obra a la que Max Winter está dedicado en cuerpo y alma, pese a sus múltiples ocupaciones.

Su viaje a nuestro país responde, además, al propósito de dar varias conferencias en nuestra ciudad, bajo el patrocinio del Museo Social Argentino, las que serán ilustradas con proyecciones luminosas.

Un redactor de LA VANGUARDIA fué a bordo a saludarlo en nombre del diario, y le informó de la irreparable desgracia que acaba de sufrir el Partido Socialista.

En seguida, Max Winter fué a la Casa del Pueblo a rendir su emocionado saludo al compañero caído. Pese luego al Comité Ejecutivo, donde conversó brevemente con el diputado Enrique Dickmann y el intendente de Mar del Plata, Teodoro Bronzini.

Dijo que traía los saludos de los socialistas austriacos al Partido Socialista argentino, y expresó su pesar y dijo que deseaba que sobre el féretro del fundador del socialismo en nuestro país callaran las disidencias, para marchar contra el enemigo común.

El diputado Dickmann agradeció en nombre del Partido las frases sentidas del ilustre huésped.

faltó, acerada acritud o cortante sarcasmo en sus palabras.

Suele ser privativa de las grandes figuras del socialismo internacional esa dualidad para algunos desconcertante. Hombres de corazón y de rectitud, atraviesan por la vida cumpliendo un difícil deber, realizando una obra que a menudo requiere dureza en la mano que empuja la herramienta del forjador; pero vibrando íntimamente al contacto de todas las palpitaciones humanas.

Otros han hablado ya con tocante elocuencia de sus libros, de sus luchas parlamentarias, de sus actividades de organizador de un partido de los trabajadores, de creador del movimiento socialista en la República Argentina. Han dicho de sus méritos insignes de pensador, de economista, de sociólogo, de periodista, de orador sesudo y caustico. Han trazado magistralmente su silueta de admirable hombre público, ejemplo vivo de las más raras virtudes ciudadanas, con su culto severo por la verdad y su permanente tensión de carácter. Yo prefiero cerrar los ojos para verle en su casa, en la intimidad del hogar, en el seno de la familia, con sus hijos en brazos, olvidado por un instante de las preocupaciones amargas de la lucha; pero eso sí, nunca lejos de su mesa de trabajo, que tenía siempre pronta al alcance de la mano, como los guerreros antiguos tenían siempre pronto, cerca de su tienda de campaña, el caballo de los combates. Quiero evocarle allí, relayéndome unos versos míos que le habían agradado por que comenzaban de este modo:

Como un hombre he luchado; — Como un hombre he sufrido. — Con mis

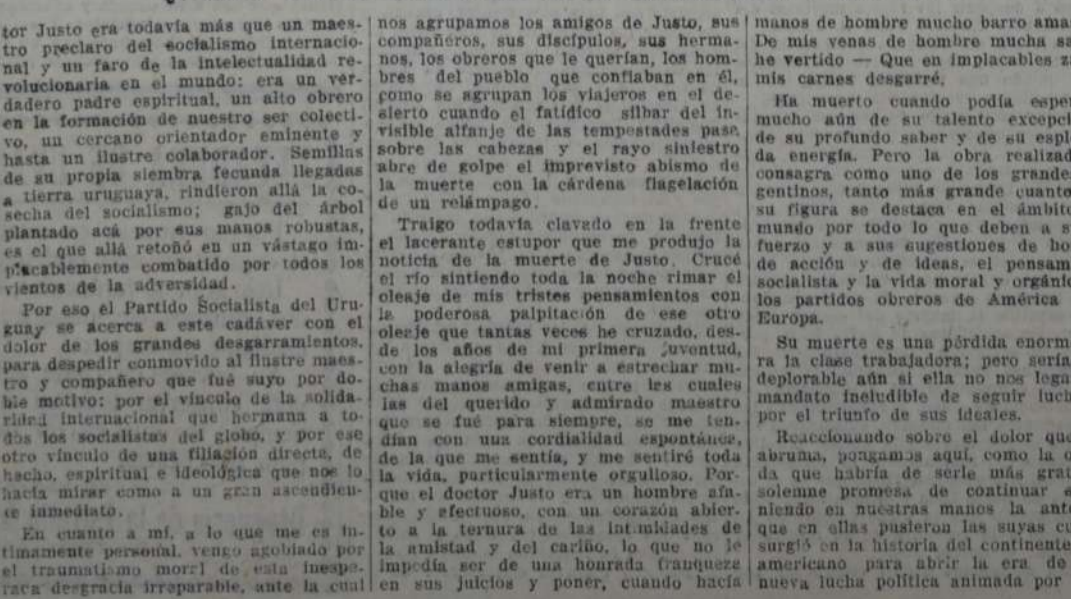
manos de hombre mucho barro amasé — De mis venas de hombre mucha sangre he vertido — Que en implacables zarras mis carnes desgarré.

Ha muerto cuando podía esperarse mucho aún de su talento excepcional, de su profundo saber y de su espléndida energía. Pero la obra realizada le consagra como uno de los grandes argentinos, tanto más grande cuanto que su figura se destaca en el ámbito del mundo por todo lo que deben a su esfuerzo y a sus sugestiones de hombre de acción y de ideas, el pensamiento socialista y la vida moral y orgánica de los partidos obreros de América y de Europa.

Su muerte es una pérdida enorme para la clase trabajadora; pero sería más deplorable aún si ella no nos legase el mandato ineludible de seguir luchando por el triunfo de sus ideales.

Reaccionando sobre el dolor que nos abruma, pongámonos aquí, como la ofrenda que habría de serle más grata, la solemne promesa de continuar sosteniendo en nuestras manos la antorcha que en ellas pusieron las suyas cuando surgió en la historia del continente sudamericano para abrir la era de una nueva lucha política animada por ideas

EN EL HALL DE LA CASA DEL PUEBLO (1er. piso), MIENTRAS LOS MUSICOS DE LA ORQUESTA RINDEN SU HOMENAJE AL INOLVIDABLE COMPAÑERO.



y orientada hacia la emancipación del trabajo en la armonía total de los verdaderos y fundamentales intereses humanos.

**CARLOS L. GRACIAS**

Señores: La vigorosa voz de Méjico tiene fuertes derechos, nacidos de un más fuerte deber, para hacerse escuchar en esta hora amarga.

Voz de protesta contra fatales y fructuosos hechos que vienen arrebatándonos con frecuencia irritante a los hombres amigos decididos nuestros (porque lo eran de la gran Causa de Justicia), de gran relieve dentro del reducido núcleo de próceres contemporáneos.

Voz de solidaridad, que se une a la del dolor nuestro y de todos aquellos que sean capaces de comprender la suma de valores que el benemérito ciudadano y abnegado compañero Juan B. Justo representó constantemente, puestos al servicio de nuestro más caro ideal.

Méjico pierdo, al igual que todos los pueblos debatiéndose en lucha de todos conocida, un paladín de incontestable esfuerzo que supo hablar a tiempo, reaccionar indómitamente, en reto formidable contra los que siempre callan o dejan hacer y pasar. Méjico habló muchas veces por labios de Justo.

El pueblo mejicano tiene el deber — y lo reconoce orgullosamente — de venir ante los despojos mortales del maestro socialista y depositar en su frente el beso de permanente y fraternal inteligencia, que hasta ayer apenas ligeros de la manera más franca.

Justo conoció y comprendió a Méjico tanto o más que muchos de los mejicanos que por aquí andamos; nos habló tan amorosamente como puede hacerlo el hermano, llevónos a examinar aspectos que se nos escapaban, e invariablemente nos reconfortó en las ingentes esperanzas. Verificad, pues, lo sincero de nuestra pena.

Ahora permítidme que interprete las voces de otros pueblos que no tengan aquí de momento representación, para decirnos que mientras la palabra escrita que nos legó el maestro inspire nuestros actos, menos dura resultará la ausencia material de este amado ser; y su alma, su pensamiento, seguirá guiándonos hacia la fraternidad, hacia la justicia, hacia la paz social, que fueran sus cotidianos anhelos.

Argentinos, mejicanos, humanos vivientes todos, estamos una vez más unidos por la pena y la esperanza.

Por la pena de no oír más la voz de Justo. Por la esperanza de que éste se haya marchado confiando en que todos sus hermanos perseveraremos con la fe y el fervor de que él será siempre símbolo y ejemplo.

**ANGEL M. GIMENEZ**

En nombre de la Biblioteca Obrera y Sociedad Luz.

Hemos hecho un alto en el camino. Ha caído uno de los nuestros, el bueno entre los buenos: el maestro Juan B. Justo.

Los que lo conocíamos en los tantos años vinculados en la labor diaria por un ideal común de justicia social, cuando lo hemos visto formar su grande personalidad, con rasgos propios, uno no sabe qué admirar en él: si su vigor mental, su capacidad de síntesis, su profunda erudición o bien el ejemplario de su vida libre e independientemente llevada, quebrando los convencionalismos y prejuicios sociales sin dobleces y con una honestidad unida a una vida de hogar, de lo que él hizo todo un santuario.

Es por eso que dos instituciones de cultura popular: La Sociedad Luz y la Biblioteca Obrera, que él fundara y animara con su acción, se asocian a este homenaje.

El, que en la acción diaria propulsó y estimuló el trabajo al par de los más humildes en la obra por la elevación material, moral e intelectual del pueblo trabajador; él, que enseñó más que con su palabra con el ejemplo, podría decirse: "Arrancó a los trabajadores de la política orillona, de la ignorancia y del vicio". El convirtió a cada Centro Socialista y obrero en una verdadera escuela ciudadana; él fué el que incorporó a ellas las bibliotecas; él fué el que propició y alentó en todo sentido la lucha contra los vicios del pueblo y el alcoholismo.

Por eso, ciudadanos, ante sus restos, hagamos solemne afirmación de continuar en la gran lucha, siguiendo los luminosos senderos que él nos trazó.

**JOSE LUIS PENA**

Ciudadanos: La cooperativa "El Hogar Obrero" me ha honrado designándome para que despidiera, en nombre de sus socios, los restos del fundador de la institución, y, a la vez del movimiento cooperativo en el país, Juan B. Justo.

A la par de la bandera política internacional, bajo cuyos pliegues se confunden en una sola aspiración de bienestar los trabajadores del mundo, acompaña también los despojos de Juan B. Justo, la bandera económica internacional de la cooperación, expresión simbólica y a la vez real de nuevas relaciones en la organización del trabajo entre los hombres.

Perdemos con Juan B. Justo un teórico y un práctico de la cooperación, porque Justo, así como jamás disoció su vida pública de su vida privada, sólo creía buenas las teorías sociales en cuanto se tradujeran en la aplicación inmediata del esfuerzo inteligente y creador.

Justo fué, no sólo fundador de nuestra institución, sino también su más esclarecido y consecuente inspirador. Habiendo declinado últimamente el cargo de director, no por eso dejó de contar nuestra cooperativa con su oportuno consejo y sus sanas inspiraciones. Cada vez que se ofrecía la ocasión, y él mismo la buscaba, en medio de sus múltiples y complejas actividades de conversador sobre la marcha de nuestra sociedad, recuerdo que Justo, informado siempre al día de sus últimos progresos, sugería invariablemente el mejor plan de trabajos inmediatos.

Sólo así, con tan esclarecida inteligencia, que había dado a la cooperación una teoría completa, iniciada en el folleto, ampliada luego en el libro y completada últimamente en artículos memorables, a raíz de la ley sobre la materia que se debe, principalmente, a un proyecto suyo, pudo Justo, con su recia voluntad y su energía sin desma-

**Asociación O de Socorros Mutuos**

SAAVEDRA 450

En esta sociedad, constituida y administrada por trabajadores, tienen cabida todas las personas de ambos sexos, desde 2 hasta 55 años de edad.

Unión Telefónica 47 Cuyo 2701

Sección Banfield y Remedios de Escalada, calle Martín Fernández 815, RUMEDIOS DE ESCALADA, de 14 a 16 horas.

Compre

Verba "ASUNCION"

Es la mejor

FUMEN

AVANTI

CALIDAD







Resoluciones de los Centros Socialistas

CAPITAL

La comisión administrativa del Centro Socialista de la sección 14a. (Villa Urquiza), reunida extraordinariamente, acuerda:
1o. Expresar su más profundo dolor por la desaparición del maestro del socialismo internacional.

elón extraordinaria e interpretando el sentimiento unánime de los afiliados, resuelve:
Manifiestar su más profundo pesar por el fallecimiento del senador nacional Dr. Juan B. Justo, querido compañero, maestro del socialismo en nuestro país, y al que éste le debe la más hermosa página de civismo, como consecuencia lógica de su cerebro privilegiado, su templado corazón y probidad ejemplar.

tar vida y parte de la obra del doctor Justo.
4o. Organizar un funeral cívico, en memoria del doctor Justo.
5o. Establecer que todos los años, en la misma fecha del fallecimiento, se realice un acto dedicado a la memoria del querido compañero y maestro del socialismo. - S. Di Noti.

El homenaje de las cooperativas, asociaciones de socorros mutuos y otras entidades

ASOCIACION DEL PROFESORADO ORQUESTAL

Con dolorosa sorpresa nos enteramos del fallecimiento repentino del doctor Juan B. Justo, el fundador del Partido Socialista de la Argentina, y propulsor entusiasta y abnegado de los ideales de redención humana que sustentaba.

DE "EL NORTE", DE REQUE SAENZ PEÑA

De "El Norte", de Reque Saenz Peña. - "El Norte" hace suyo el duelo originado por el fallecimiento del maestro. Prepara boletín y edición especial homenaje. - Comisión de prensa.

Centro Socialista de la sección 14a. - La C. A., interpretando el sentir de los afiliados al Centro, resuelve:
Expresar a la madre, esposa e hijos del maestro del socialismo en la República Argentina su profundo pesar por la muerte prematura del doctor Juan B. Justo.



EN EL HALL DE LA CASA DEL PUEBLO, ESPERANDO TURNO PARA VISITAR LOS RESTOS.

Expresar a la madre, esposa e hijos del maestro del socialismo en la República Argentina su profundo pesar por la muerte prematura del doctor Juan B. Justo.
Enviar un ramo de flores naturales.
Invitar a los afiliados y simpatizantes a acompañar sus restos hasta el Crematorio de la Chacarita.

SANTA FE

Rosario - Centros Primera y Tercera de ésta, comparten con profundo dolor por la muerte de nuestro querido compañero, Juan B. Justo. - Secretario general, A. Rocha.

CORDOBA

Córdoba. - Socialistas cordobeses dolorosamente impresionados por noticia fallecimiento nuestro más querido compañero y maestro doctor Juan B. Justo, envían a sus deudos por intermedio de LA VANGUARDIA, sus más sinceros sentimientos de pesar.

Partido Obrero Independiente. - En nombre de la J. E. de este partido, cumplo con el deber de expresar a usted y por su intermedio a los demás componentes de esa agrupación, nuestro más sentido pésame por la irreparable pérdida del esclarecido ciudadano doctor Juan B. Justo.

LA COMPACTA DELEGACION FEMENINA, ENCABEZANDO EL CORTEJO



LA COMPACTA DELEGACION FEMENINA, ENCABEZANDO EL CORTEJO

Asociación Obrera de Socorros Mutuos - La junta administrativa de la Asociación Obrera de Socorros Mutuos, reunida extraordinariamente en el día de la fecha, con motivo del fallecimiento del doctor Juan B. Justo para rendirle un homenaje póstumo al hombre que promovió la fundación de esta Mutualidad, sugiriendo a un núcleo de trabajadores la fundación de un Socorro mutuo auténtico, resuelve:

Decreto de la municipalidad de Resistencia

Resistencia - Causó honda y general impresión noticia fallecimiento senador compañero Justo, acudiendo inmediatamente un crecido número de compañeros a inquirir noticias al respecto, manifestándose con esto el pesar producido por infausta noticia.

Coronel Pringles. - En este día de dolor para el socialismo, por muerte del Dr. Justo, el Centro Socialista se adhirió reafirmación por los ideales. - Francisco Campi.

BUENOS AIRES

Wilde - El Centro Socialista de Wilde, al tener conocimiento del deceso del querido compañero y maestro Dr. Juan B. Justo, envía una palma de flores y por intermedio de LA VANGUARDIA hace llegar su más sentido pésame a la familia del extinto.

LA PAMPA

General Pico - La C. A. del Centro Socialista de General Pico, ante la noticia de la irreparable pérdida del compañero doctor Justo, en reunión extraordinaria resuelve:

EXTERIOR

MONTEVIDEO, 9 - Todos los diarios se ocupan del fallecimiento del doctor Juan B. Justo, publicando su biografía, haciendo mención de sus grandes cualidades y destacando la dolorosa repercusión que la noticia del deceso provocó en esta ciudad.

CULTURA POPULAR

Sociedad de educación popular "Domínguez F. Sarmiento", de Lanús - Desde ayer ha quedado abierta la inscripción de alumnos para las clases diurnas.

USE ZAPATILLAS LANGOSTA. RENDIMIENTO Y CALIDAD ES LO QUE OFRECE RICHMOND EN TODOS SUS PRODUCTOS. FABRICA Y ADMINISTRACION: TUCUMAN 1678. HAGA SUS PEDIDOS POR TELEFONO; SERAN ATENDIDOS EN EL DIA.

LABOULAYE - El fallecimiento del compañero Justo ha causado dolorosa impresión. Rogamos transmitir a familia del malogrado maestro, nuestro pesar. - Centro Socialista.

3a. Exposición comunal de artes aplicadas e industriales

Esta noche, a las 21, se representará, por 4a. vez, la ópera "Aida", de Verdi, con el siguiente reparto: Aida, Adelina Agostinelli; Amneris, María Luisa Lampaggi; Radamés, Martino De Martini; Amonastro, Ignacio de Ibarra; Ramfis, Juan Alsina; El rey, Arturo Sargenti; mensajero, Arturo Corti.

Mitin pro Nicaragua

La Liga pro unión americana, ante la persistencia del atropello del gobierno norteamericano a la soberanía de la república de Nicaragua, ha resuelto exteriorizar nuevamente su simpatía hacia la pequeña nación hermana mediante una serie de actos públicos.

Hom'cidio perpetrado por un diputado provincial

DOLORES, 9 - Anoche, poco antes de las 24 horas, en el interior de la céntrica del teatro Unión, a raíz de una incidencia, el diputado provincial Nestor I. Aparicio disparó varios tiros de revólver contra el secretario de la intendencia, Eduardo Bagur, argentino, de 50 años de edad, soltero, el cual recibió uno de los proyectiles en el corazón, falleciendo en el acto.



# DEPORTES

## SE CONFIRMA UNA INFORMACION

### El intendente vetó la ordenanza que prohibía los partidos de fútbol durante los meses de enero y febrero de cada año

Confirmando lo que anunciáramos días pasados, ayer apareció el decreto por el cual el intendente vetó la ordenanza que prohibía los partidos de fútbol durante los meses de enero y febrero de cada año.

En el mensaje enviado al concejo deliberante, la intendencia dice:

"Vuestra honorabilidad ha sancionado en fecha 28 de diciembre ppdo. la ordenanza núm. 2523, que prohíbe el ejercicio y realización de partidos de fútbol y todo deporte violento, durante los meses de enero y febrero de cada año.

En el mensaje de fecha 2 de noviembre de 1926, enviado a esa honorable cuerpo, como consecuencia de una ordenanza dictada en el mismo año, este D. E. tuvo oportunidad de formular las observaciones que le sugirió esa disposición y propuso, a fin de llenar los fines de sana previsión social que inspiraron la sanción de la referencia, aconsejando la modificación parcial de la ordenanza, en el sentido de establecer la prohibición de practicar esos deportes, solamente desde las 10 hasta las 17 horas.

Como consecuencia de estas observaciones V. H. sancionó la ordenanza número 1785, de fecha 10 de diciembre de 1926, por la que se prohíbe el ejercicio y realización de partidos de fútbol y espectáculos de box, que se efectúan en locales cerrados, limitando esa prohibición a las horas propuestas por este D. E.

Ahora bien, en presencia de la última ordenanza, sancionada por V. H., en 28 de diciembre ppdo., estima este D. E., que las observaciones formuladas en el recordado mensaje de 2 de noviembre de 1926, son aplicables al presente caso y, concordando con el criterio expuesto en aquella oportunidad para practicar esos deportes, durante los meses de enero y febrero, si bien inspirada como ya lo ha recordado este D. E., en el propósito de evitar posibles accidentes que pudieran producirse como consecuencia de la alta temperatura reinante en esa época, no resulta prácticamente aceptable desde que, limitando la prohibición al horario

## BICICLETAS INGLESAS



### "RUNWELL" y "JUVENIL"

SOLIDAS Y LIVIANAS SON ATRAYENTES EN TODOS SUS DETALLES

Existencia en todos los tamaños Concedemos facilidades de pago

CASA ITURRAT CASAS GIAMBIAGI IMPORTADORES LAVALLE 1182 - CAJES Dr. Tel. Casiller - U. T. 0813, Mjye

# LA CONVENCION INTERNACIONAL DE MAESTROS

## Ayer se realizó en la Facultad de Ciencias Económicas la primera sesión plenaria

Con la presencia de la totalidad de los delegados y de un numeroso público que ocupaba las galerías, se realizó ayer a las 10 horas, en el salón de actos de la Facultad de Ciencias Económicas, la primera sesión plenaria de la Convención Internacional de Maestros.

El doctor Sánchez Viamonte, elegido presidente por el comité organizador hasta la constitución legal de la asamblea, hizo uso de la palabra para referirse en forma culta y enérgica a la actitud asumida por el diario "La Prensa" en su artículo de ayer. "Es lamentable, dijo, que un diario encargado de orientar la conciencia sana del pueblo haya vertido juicios tan antojadizos, tendenciosos a la vez que prematuros, sobre la labor a realizar por este congreso de educadores del continente, cuyo orden del día ha merecido el más cálido elogio de grandes maestros. Y este juicio desfavorable contrasta con la pobre información que inserta en sus columnas".

Terminó el doctor Sánchez Viamonte formulando, en nombre del comité organizador, su más enérgica protesta por dicho artículo, ya que el diario por su gran responsabilidad está obligado a informar, como lo ha hecho en otras ocasiones, juicios precisos y exactos, y adoptar una actitud más serena respecto a las deliberaciones de esta convención.

Luego se refirió a un delegado que renunció y cuyas declaraciones publica el mismo diario. Dicha persona, dijo, se niega a intervenir en esta convención invocando la religión, la patria, sus sentimientos, etc. "Aunque el refrán dice: A enemigo que huye, puente de plata, a veces este metal es demasiado noble y valioso para ciertas personas. Ese señor, que parece tener tan firmes convicciones, sólo duda de sí mismo, pues se retira de un congreso sin intervenir en sus debates, pero prejulgando lamentablemente de sus orientaciones".

El delegado chileno, señor Eleodoro Domínguez, dice a continuación que es necesario dejar establecido que algunos diarios de la capital han tergiversado hasta las declaraciones escritas de dos delegados chilenos, dándoles un alcance político que estuvieron lejos de desear.

En seguida se pasó a considerar los diplomas de los delegados. Informó acerca de las credenciales de las delegaciones argentinas el señor José Mas, y de las extranjeras el señor César Godoy Urrutia. El primero propuso que se aceptasen todas las credenciales menos una que, a juicio de la comisión, correspondía a una persona indeseable.

Hablaron sobre este asunto las doctoras Luisa Luisi y Elvira Rawson de Dellepiane, pidiendo que se concretasen el nombre y los cargos. El señor Urbano Rodríguez expuso las razones que había tenido la comisión para pedir el rechazo de una persona que había conspirado contra la organización del magisterio bonaerense y cooperado para que éste se plegase incondicionalmente a las autoridades escolares de la provincia.

El debate se prolongó muy animado y como algunos delegados hicieron el cargo de parcialidad a la presidencia, ésta abandonó la dirección del debate, asumiéndola el secretario señor Godoy Urrutia. Esta actitud provocó un pronunciamiento de la asamblea en el sentido de aprobar la actuación de la presidencia e invitar al doctor Sánchez Viamonte a reasumirla, pero, éste ya no se hallaba en la casa.

Propuestos varios temperamentos, la asamblea, luego de prolongado debate logró ponerse de acuerdo en este sentido: designar una comisión de tres miembros donde estén representados los que impugnan la credencial y los que la defienden para que informe al respecto, y depositar su confianza en la presidencia para que la nombre.

En un ambiente de mayor cordialidad, pasóse luego a rendir homenaje a grandes personalidades del pensamiento en América y Europa que han vinculado su nombre a la gran obra de la educación.

### HOMENAJE A ELLEN KEY

El señor Juan Mantovani pronunció un discurso exaltando la figura de la eximia sueca Ellen Key. La primera Convención Internacional de maestros, que ha elegido los derechos del niño y las finalidades de la nueva educación como primer asunto de estudio — dijo — no puede iniciar las sesiones de trabajo sin antes rendir el más justiciero homenaje a Ellen Key, la ilustre educadora sueca fallecida hace apenas más de un año.

Mujer extraordinaria, en quien sólo la intuición genial ya que no fué esposa ni madre, ha podido inspirar su vasta obra práctica y su maravillosa obra escrita alrededor del niño, la mujer, el hogar y la educación. "Amor y matrimonio" y "El siglo de los niños", sus dos libros fundamentales, traducidos a diversos idiomas y difundidos en muchos países han contribuido a rodar su personalidad y su obra de prestigio universal.

Alentada por el pensamiento de Nietzsche sueña una humanidad superior a la actual. Su alma postórtica y su conciencia emancipada convirtió a esta mujer romántica que pudo vivir la placidez y las dulzuras del hogar rico y culto, en una luchadora excepcional por las más nobles reivindicaciones humanas.

Abarcó en una sola mirada la mujer y el niño, y acaso en la defensa que les hace expone el más grande y conmovedor alegato que se conoce en favor de los derechos de la debilidad.

Defensor incansable del niño, continúa el ciclo ideológico de Rousseau y Tolstoy y es precursora del gran movimiento

derico Romani; prosecretario, Francisco Baldoni; tesorero, José Gatti; prosecretario, Aníbal Alcázar; secretario de actas, Marcelino Nouche y Pablo de Anna; vocales: A. M. Segala, Francisco Benet, Juan Sbarrella, Domingo S. Marín, Alberto Curuchet, Marcos Smaldone, Carlos Martínez, Roque Teicido y Enrique Belatti; vocales suplentes: Antonio Galante, Richotti Corbari, Emilio Baldoni, Antonio Soris, Antonio Scarpa y Francisco De Vivo.

## Conferencias organizadas por los Centros y Juventudes

### MARANA MIERCOLES

Sección 3a. — En Azara y W. Villafañe, a las 21 horas. Oradores: diputado provincial Humberto Barrera y diputado nacional Adolfo Dickmann. Tema: "Actualidad política".

### JUEVES 12

Sección 11a. — En Córdoba y Azucén, a las 21 horas. Oradores: José E. Pfeiffer y diputado provincial Humberto Barrera. Temas: "Actualidad política" y "Actualidad política".

Sección 6a. — En Estrada y Del Comercio (Barrio Mitre de la Compañía de Cervecerías Modernas), a las 21 horas. El concejal Manuel Palacin disertará sobre "el gran negocio de la Compañía de Cervecerías Modernas y la municipalización de las casas que ha construido".

### CAPITAL

#### FEDERACION SOCIALISTA

#### REUNION DE LA JUNTA EJECUTIVA

Para hoy, a las 21 horas, está citada la Junta Ejecutiva de la Federación Socialista para considerar el orden del día distribuido por circular.

#### Asambleas y reuniones

Sección 2a. — Montecarlo 99. Asamblea el día viernes 12, a las 20.30 horas. O. del D. A. B. C., mov. de socios, informe de la C. A., integración de la misma (4 miembros), fondo electoral, informe de la C. de afiliados, integración de la C. A., nombramiento del comité electoral, varios.

Sección 7a. — (Caballito Norte) — Nequén 918. Asamblea el jueves 12, a las 20.30. O. del D. A. B. C., movimiento de afiliados, integración de la C. A., nombramiento del comité electoral, varios.

Sección 8a. — Constitución 3200. Asamblea el jueves 12, a las 21. O. del D. A. B. C., movimiento de afiliados, informe de la Comisión Electoral Nacional.

Sección 12a. — Bolívar 1425. Asamblea el día viernes 12, a las 20.30. O. del D. A. B. C., movimiento de afiliados, informe de la C. A., integración de la misma, varios.

Sección 13a. — (Carrizo) 1929. Esta comisión se reúne hoy martes, a las 21 horas. Se ruega puntual asistencia.

Sección 14a. — (Carrizo) 1929. Esta comisión se reúne hoy martes, a las 21 horas. Se ruega puntual asistencia.

Sección 15a. — (V. del Parque). — Lavallol 3048. El jueves 12, a las 20.30 horas, realizará asamblea con el siguiente orden del día: A. B. C., movimiento de socios, informe de la C. A., integración de la misma, varios.

Sección 16a. (San Bernardo) — Padilla 785. Asamblea en segunda convocatoria el jueves 12, a las 20.30. O. del D. A. B. C., movimiento de afiliados, informe de la comisión de fiesta, varios.

Sección 17a. (Villa Urquiza). — Altola guirre 2818. Asamblea mañana miércoles, a las 21. O. del D. A. B. C., movimiento de socios, integración de la C. de B., asunto Juventud Socialista.

Sección 18a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 19a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 20a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 21a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 22a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 23a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 24a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 25a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 26a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 27a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 28a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 29a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 30a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 31a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 32a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 33a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 34a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 35a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 36a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 37a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 38a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 39a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 40a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 41a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 42a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 43a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 44a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 45a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 46a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

J. S. "G. Matteotti". — Celebrará asamblea mañana 11, a las 20 horas, en Rivadavia 10936. O. del D. A. B. C., mov. de socios, informe de la C. A., integración de la misma, varios.

Sección 47a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 48a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 49a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 50a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 51a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 52a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 53a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 54a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 55a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 56a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 57a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 58a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 59a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 60a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 61a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 62a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 63a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 64a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 65a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 66a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 67a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 68a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 69a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 70a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 71a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 72a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 73a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 74a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 75a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 76a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 77a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 78a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 79a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 80a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 81a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 82a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 83a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 84a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 85a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 86a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

Sección 87a. (Maldonado). — Nicaragua 5754. Asamblea hoy martes, a las 20.30. O. del D. A. B. C., mov. de afiliados, informe de la C. A., integración de la C. A. (4 miembros), propaganda electoral, varios.

### Festivales

Biblioteca popular "La Lucha", anexa al Centro de la sección 12a. — A objeto de allegar fondos para la próxima campaña electoral, la C. A. ha organizado un festival y conferencia a realizarse el jueves 12 del mes en curso, a las 21 horas, en el cine Los Andes, situado en la calle Caballo 4141. Será desarrollado el siguiente programa:



# INFORMACION DEL EXTERIOR

## Las inundaciones provocadas por el desbordamiento del Támesis

Han sido cuantiosos los perjuicios causados  
Tiende a bajar el nivel de las aguas

LONDRES, 9. — Aunque esta mañana pasó la corriente sin haber causado inundaciones, los habitantes en las vecindades del río Támesis continúan en la mayor ansiedad, temerosos de que se produzcan nuevos desbordamientos. Con el fin de construir nuevas barridas y de reforzar las existentes, se hallan millares de obreros en los diversos puntos más amagados y permanecerán allí hasta que pase el peligro de que la fuerza de la corriente, que se mantendrá hasta mañana, origine nuevos daños.

LONDRES, 9. — Después de las nuevas inundaciones de ayer a la tarde, numerosos piquetes de obreros trabajaron febrilmente reforzando las barridas a orillas del Támesis, para proteger los muros de contención.

LONDRES, 9. — Según las investigaciones que se han hecho por conducto parlamentario, de los daños causados por las inundaciones, existen millares de personas que se hallan sin hogar y que siguen refugiadas en los teatros y diversos edificios públicos de la ciudad. A medida que pasa el tiempo y se inspeccionan las regiones afectadas, se ve más claramente que se trata de un catástrofe verdadera que exigirá el desembolso de sumas cuantiosas para reparar los perjuicios que ha ocasionado.

## En Estados Unidos se mantendrá la ley seca

A así lo asegura el profesor Murray  
LONDRES, 9. — El profesor de la Universidad de Oxford, Gilbert Murray, expresó que Estados Unidos se mantendrá "seco" y que, con dificultades o no, marchará siempre adelante. Durante su reciente viaje a ese país, se detuvo en ciudades donde ha sido aceptada la ley de prohibición como una cuestión sin mayor importancia, sin que se le ofreciera jamás una copa de whisky. Visitó también otras donde los contrabandistas acuden con toda regularidad para recibir órdenes, en la misma forma que lo haría un lechero, pero no encontró que nadie negara que las zonas "secas" son más limpias, más agradables, más decentes y gozan de mayor prosperidad.

## Ecos de una explosión

BERLIN, 9. — El acusador público que investiga en la explosión ocurrida ayer en esta capital ha declarado que el laboratorio donde se produjo estaba fabricando licitamente bombas de aviación.

## Los reyes de Afganistán son agasajados en Roma

ROMA, 9. — Con gran solemnidad se realizó en el Quirinal el banquete ofrecido por el rey Víctor Manuel y la reina Elena, a los soberanos de Afganistán.

Además de éstos concurrieron a la gran manifestación algunas de las personas que constituyen el séquito de los viajeros, los miembros del gobierno y numerosos funcionarios y personalidades de alta situación en la península.

En un discurso ofreció la demostración el rey Víctor Manuel, en el cual declaró que Italia había sido la primera potencia que había reconocido la independencia de Afganistán, lo que le era muy grato recordar en el momento en que daba la bienvenida a los soberanos de aquel país.

El rey Aman-Ulla-Cán, contestó en términos muy expresivos el discurso anterior y manifestó que el hecho a que había hecho alusión el rey Víctor Manuel, comprometió a su tiempo la gratitud de Afganistán, y que confiaba en que se estrecharían más y más los vínculos que ligan a su país a Italia. Agradeció también la cariñosa hospitalidad que se le dispensaba y alzó su copa por la salud y bienestar de los monarcas italianos.

ROMA, 9. — En Nápoles un periodista británico en una conversación con Amunullah rey del Afganistán, obtuvo muy interesantes declaraciones. Dijo el rey, que su viaje respondió al deseo de estudiar de cerca las naciones europeas modernas, habiendo, dijo, mucho que aprender de Europa, especialmente para el Afganistán, que está ahora saliendo del pasado para una nueva vida de civilización y progreso y desea implantar en su país todo lo que lleve a esos mejoramientos.

## El contrabando de armas en la frontera austrohúngara

Comentarios de "Le Matin"

PARIS, 9. — "Le Matin", refiriéndose al convoy de armas y municiones descubierto recientemente en la frontera austrohúngara, dice que existen pruebas fehacientes de que tal convoy de elementos bélicos no iba destinado a Polonia.

Por su parte, el ministro de relaciones exteriores, con el objeto de disipar toda duda al respecto, pidió a sus representantes diplomáticos que investiguen e informen ampliamente sobre

todo lo relacionado con el tráfico de armas por San Gotardo.

PARIS, 9. — "Le Matin" en su edición de hoy, dice que los representantes de los gobiernos de la pequeña entente efectúan investigaciones respecto al tráfico de armas por el San Gotardo. Por su parte el Quai d'Orsay, añade "Le Matin", pidió igualmente explicaciones respecto a las pruebas de que el convoy de armas estuviera destinado a Polonia.

PARIS, 9. — Lord Esher, presidente de la Junta de Conservación del Támesis, en la reunión mensual de dicha Junta, declaró que las inundaciones del sábado y domingo en Londres se deben a una crecidísima marea del mar del Norte y no a crecimiento de las aguas del río Támesis.

LONDRES, 9. — Hasta que las aguas del río no iniciaron su bajada esta mañana, miles de residentes de los barrios afectados por la inundación, se negaron a descansar en sus viviendas. Durante toda la noche, una numerosa guardia rodeó la Tate Gallery. La policía formó un cordón en las orillas del río, para impedir el paso de los curiosos a la zona peligrosa.

## No se tienen noticias de dos aviadorees españoles

MADRID, 9. — Hasta hoy a mediodía no se tenía ninguna noticia de los aviadorees capitanes Iglesias y Jiménez, que salieron ayer del aeródromo de Sevilla, a las 17 horas, con el propósito de realizar un vuelo de duración de 3.000 kilómetros de Sevilla a Cabo Juby y regreso sin etapas.

MADRID, 9. — Todavía se sigue sin noticias de los aviadorees Iglesias y Jiménez. VIERONSE OBLIGADOS A DESCENDER EN SAFI  
MADRID, 9. — Noticias recibidas a última hora anuncian que los aviadorees Iglesias y Jiménez se vieron obligados a aterrizar a las seis horas de esta mañana en Safi por faltarles aceite y por haberse empezado a incendiar el motor.

## La zona norte de Marruecos se encuentra amenazada por las inundaciones

RABAT, 9. — Toda la zona de Marruecos se encuentra nuevamente amenazada por las inundaciones, que ya han causado grandes perjuicios en las vías de comunicación.

La vía férrea entre Kenitra y Soukharba ha quedado interrumpida, lo cual ha hecho que queden aislados los puestos militares de Quesant y su zona. Numerosas granjas han debido ser abandonadas por sus ocupantes. En las montañas han caído grandes nevadas.

## Estudios en la industria textil

LONDRES, 9. — Según se ha anunciado, el Departamento del trabajo del imperio decidió acordar la suma de 7.000 libras esterlinas y una suma anual de 2.000 para la realización de estudios con el objeto de mejorar los tejidos de lana.

## La ilegalidad de la guerra

Se espera que Kellogg acepte las reservas de Briand

PARIS, 8. — En el ministerio de relaciones exteriores se ha hecho la predicción de que posiblemente Estados Unidos aceptará las reservas hechas por Briand a las proposiciones formuladas por el secretario de Estado, Kellogg, respecto al pacto que debe declarar a la guerra fuera de la ley.

PARIS, 9. — El ministro de relaciones exteriores, Briand, comunicó al embajador de Francia en Estados Unidos, Claudel, sus impresiones respecto a la reacción notada en los círculos políticos norteamericanos, a raíz de conocerse la contestación francesa a la nota del secretario de estado, Kellogg.

Briand recuerda que el proyecto inicial encabara un tratado entre dos potencias; si ahora Estados Unidos propone extender el pacto a todas las potencias, es natural que Francia quiera establecer qué alcance tendría tal tratado para salvaguardar sus obligaciones hacia la Liga de Naciones.

## Se iniciará hoy en Nueva York un movimiento contra la política del gobierno desarrollada en Nicaragua

Otro contingente de marinos norteamericanos se embarcaron con destino a Managua

NUEVA YORK, 9. — Anuncios de San Diego que 492 marineros y oficiales de la armada de la Unión partieron hoy de aquel puerto con destino a Nicaragua.

SAN DIEGO (California), 9. — Cuatrocientos ochenta y seis marinos norteamericanos se embarcaron en el transporte Nitro, para Nicaragua. Dicho buque lleva también un cargamento de municiones.

NUEVA YORK, 9. — Se ha citado a una reunión, que se realizará mañana, a la cual concurrirán muchas personas de alta posición en el país, que se oponen a la política desarrollada por el gobierno respecto a Nicaragua.

Los organizadores de la reunión se proponen promover un movimiento contrario a la intervención de Estados Unidos en ese país, para lo cual harán uso de todos los medios que permitan formar una fuerte corriente en la opinión pública en contra de los procedimientos gubernativos.

## Un ciclón arrasó las regiones de Waldeck y Sud de Hannover

BERLIN, 9. — Una tormenta con características de ciclón ha arrasado las regiones de Waldeck y parte sur de Hannover, produciendo grandes daños en numerosas casas y granjas e inundando numerosas viviendas.

Hasta ahora no se tienen noticias de que haya habido víctimas.

## Lloyd George llegó a San Pablo

Recepciones que se le ofrecieron  
SAN PABLO, 9. — Llegó a esta capital el líder liberal británico, Lloyd George, y su esposa. Fue recibido en la estación da Luz, por el representante del presidente del Estado, el cónsul británico, personalidades y numeroso público que lo aplaudió.

## 25 indígenas murieron intoxicados en Larache

Bebieron alcohol metílico  
LARACHE, 9. — Hasta ahora el número de muertos intoxicados a consecuencia de las bebidas, suman veinticinco, hallándose quince indígenas más en tratamiento.

Se asegura que las intoxicaciones se deben a que las víctimas ingirieron alcohol metílico. Se ha practicado la autopsia a la primera mujer española que falleció, efectuándose también el análisis del aguardiente que se ha recogido en los establecimientos donde se expendieron dichas bebidas.

Los hospitalizados mejoran satisfactoriamente. Las personas que vieron despachar las bebidas culpan a los fabricantes de elaborarlas clandestinamente. Las autoridades han efectuado algunas detenciones.

## Algunos cuadros de pintores famosos tienen las impresiones digitales de sus autores

BERLIN, 9. — El especialista en dactiloscopia doctor Heindl, informa haber descubierto un medio muy eficaz para evitar las falsificaciones de las obras de pintura de los grandes maestros, y que consiste en determinar las impresiones digitales.

Al hacerse investigaciones en la galería de pinturas de Munich, se descubrió que algunos cuadros famosos de Rembrandt, del Ticiano, de Van Dick y otros célebres maestros, tenían impresiones digitales de los mismos estampadas en las telas, mientras pintaban los cuadros.

Esas impresiones, sin la menor sombra de duda, pertenecen a los dedos de los maestros y fueron tomadas como modelo para determinar la autenticidad de los cuadros y servirán de base para reconocer los que puedan atribuírseles más adelante. Se cree, sin embargo, que ese sistema de identificación sólo es aplicable a los cuadros que han permanecido más de 20 años en los museos, o sea desde una época anterior a aquellas en que fué introducido en Europa el método de las impresiones digitales.

Los cuadros de los grandes maestros que han sido descubiertos dentro de las tres últimas décadas, plantean un problema más serio, porque el punto ha sido seguramente estudiado por los falsificadores. El doctor Heindl estima que con la ayuda de un fotógrafo podrán, no obstante, registrarse las impresiones, en forma que permitirán a los expertos establecer en cualquier caso la verdad, o sea la autenticidad de los cuadros.

## Vapor puesto a flote

MOJI, 9. — El vapor Presidente Monroe, de la Japan Dollar Line, ha sido puesto a flote nuevamente ayer y llegó a este puerto, donde será sometido a un examen para establecer las averías que tiene.

## Los ganaderos franceses se aprestan a defender sus intereses

PARIS, 9. — La Confederación nacional de asociaciones agrícolas de Francia, celebró una reunión, en la que examinó la utilidad y la posibilidad de fundar una asociación encargada de velar por la defensa de los intereses profesionales y económicos de los productores de carne, y resolvió designar una comisión para que redacta los estatutos de la misma.

## Murió el geólogo Ramsay

HELSINGFORS, 9. — Los diarios publican artículos necrológicos en los que ensalzan la memoria del célebre geólogo Guillermo Ramsay, que acaba de fallecer, cuyos trabajos habían alcanzado renombre universal. El extinto conquistó gran notoriedad por ser autor del reputado sistema geológico de Fennoscandia, en el norte de Europa.

CHARLESTON (Carolina del Sur), 9. — Se ha embarcado ya el contingente de marinos que esta tarde saldrán para Nicaragua.

MANAGUA, 9. — Aunque el general Sandino ha logrado recibir refuerzos para las tropas que están combatiendo a sus órdenes, no ha dado hasta ahora ningún paso que indique que se propone promover una nueva batalla con los marinos norteamericanos.

Después del último encuentro no ha ocurrido ningún hecho nuevo que demuestre que está dispuesto a continuar sus actividades, ni siquiera se han producido escaramuzas entre los combatientes.

CHARLESTON (Carolina del Sur), 9. — Con destino a Nicaragua partieron hoy los cruceros "Trenton", "Raleigh" y "Milwaukee". A bordo viajan el mayor general Lejeune, quien realiza una gira de inspección; el general Fohnd que dirige la campaña; y 300 hombres de las fuerzas de marinas.

## Se mantendrán las actuales tarifas aduaneras en la Unión

WASHINGTON, 9. — A consecuencia de la presentación de un proyecto hecha por el senador Mc Master en nombre de los republicanos, declarando que el Senado es favorable a la rebaja inmediata de las tarifas presentada por el diputado Garber a la cámara y pidiendo que la comisión de tarifas investigue el costo de la producción, el senador Smoot, presidente de la comisión de hacienda del Senado, declaró que el gobierno no permitirá la revisión de las tarifas por lo menos hasta dentro de dos años.

## Hood y Moncrief intentarán el vuelo sobre el mar Tasman

SYDNEY, 9. — Los aviadorees capitán George Hood y teniente J. R. Moncrief están listos ya para intentar su vuelo a través del mar Tasman, que es el primero que se efectuará sobre dicho mar. El vuelo comprende una distancia de 1.450 millas, desde Richmond a Wellington.

SYDNEY, 9. — Los aviadorees Hood y Moncrief, que intentarán el vuelo desde Richmond a Wellington, atravesando el mar de Tasman, usarán un aparato monoplano Ryan, con motor Whirlwing. Los aviadorees se encuentran actualmente en Richmond, a 40 millas de esta ciudad, esperando el tiempo favorable para iniciar el raid.

## Austria

Fabricación, importación y exportación de material bélico  
VIENA, 9. — El Consejo Nacional aprobó el proyecto de ley relativo a la fabricación, importación y exportación de material de guerra, que es análogo al de Alemania.

## Lindbergh llegó a Panamá

PANAMA, 9. — El aviadore Lindbergh aterrizó con toda felicidad en ésta a las 13.50 de hoy.

## Ultima hora

LONDRES, 10. — Telegrafías de Bagdad que el ministerio presidido por Jaffar Bajá presentó su dimisión.

## Liga de Naciones

TIRANA, 10. — Desde hoy ha entrado en vigor el nuevo código que prohíbe la poligamia y suprime todas las imperfecciones contenidas en el antiguo código turco.

RIGA, 10. — Noticias recibidas de Moscú anuncian que los antiguos dirigentes soviéticos Trotsky, Zinoviev, Kamenev y Radek fueron desterrados.

WASHINGTON, 10. — El ministro plenipotenciario de Nicaragua ha declarado que según informes recibidos puede asegurarse que los liberales prestan ayuda clandestinamente al general Sandino.

## CONFERENCIA PANAMERICANA

Los asuntos de Nicaragua no se discutirán

MEJICO, 9. — Se dirigieron a Veracruz, donde se embarcarán para la Habana, los representantes del departamento de Industria, comercio y trabajo, que concurrirán a la sexta conferencia panamericana, en calidad de consejeros y asesores de la delegación mejicana.

Se cree que ésta propondrá en la conferencia, la unión de toda la América, para que esta doctrina reemplace a la de Monroe, con la cual las responsabilidades actuales de Estados Unidos en la América latina, será distribuida en todos los estados americanos.

## NO SE PRONUNCIARON DISCURSOS REFERENTES A LA CUESTION DE NICARAGUA

WASHINGTON, 9. — Se cree que la mayor parte de las delegaciones que concurrirán a la sexta conferencia panamericana de la Habana han adquirido el compromiso de no promover discusiones acerca de los asuntos de Nicaragua. Asimismo es opinión general que las proposiciones que ha hecho la Panamerican Airways Company para que se le otorgue concesiones para el establecimiento de servicios aéreos, serán considerados por la asamblea.

WASHINGTON, 9. — Los órganos de la prensa de esta capital, al ocuparse del acuerdo parcial celebrado entre los gobiernos de Méjico y de Estados Unidos, ponen de relieve que dicho acuerdo aleja todo temor en los círculos oficiales sobre eventuales acontecimientos desagradables en la próxima sesión de la conferencia panamericana de la Habana. Subrayan los diarios, que para que las decisiones sean válidas, deben ser aprobadas por unanimidad por dicha conferencia.

## En una mina de carbón ocurrió un grave accidente

Más de cien obreros quedaron sepultados entre los escombros  
Resulta difícil prestar auxilio a las víctimas

WEST FRANKFORT (Illinois), 9. — Al recibirse la noticia de una terrible explosión que se ha producido en una mina de carbón, han sido enviados apresuradamente varios piquetes de auxilio. Se dice, sin confirmación, que han quedado sepultados en las galerías de la mina alrededor de 150 mineros.

WEST FRANKFORT (Illinois), 9. — En la mina Majestic se produjo una explosión que ha tenido gravísimas consecuencias. Se calcula que 100 ó 150 obreros que trabajaban en ese momento en la mina quedaron sepultados.

Apenas se tuvo conocimiento del hecho se empezaron a efectuar los trabajos necesarios para salvar a las víctimas. Aun no se puede determinar si será posible prestar a aquellas oportuno auxilio, debido a que los escombros cubren las galerías de la mina y no es fácil tarea removerlos en corto tiempo. Se hacen, sin embargo, todos los esfuerzos posibles para salvar la vida de los obreros que se hallan cubiertos por los derrumbes que produjo la explosión.

WEST FRANKFORT (Illinois), 9. — Aproximadamente unos cien mineros han quedado sepultados en la mina de carbón. Cuatro horas después de la explosión, los piquetes de auxilio no habían conseguido todavía penetrar en la galería donde se encuentran los sepultados, la cual se encuentra a una profundidad de 350 pies.

## El nuevo escudo fascista de Roma

ROMA, 9. — El gobernador de Roma, príncipe Potenziari, ha decretado que de aquí en adelante, el escudo de armas de esa capital debe llevar el emblema fascista, el cual será colocado en el extremo del escudo, bajo las letras SPQR, antiguo emblema del Senado romano.

## Grave accidente de aviación

Resultó muerto un piloto y herido su acompañante  
LONDRES, 9. — Noticias recibidas en el ministerio de guerra anuncian que un avión militar cayó desde gran altura mientras efectuaba un reconocimiento en Hinaldi, Irak, resultando muerto el piloto y gravemente herido su acompañante.

## VINCENT Y NIVELL INICIARON UN VUELO POR EUROPA Y ASIA

LONDRES, 9. — Desde Edgeware, Middlesex, partieron hoy los aviadorees Vincent y Nivell iniciando un raid aéreo por Europa y Asia.

## El proceso a los diputados Doriot, Cachin, Marty y Duclos

PARIS, 9. — En una reunión efectuada en el ministerio del interior, fué estudiado el caso de los diputados comunistas Doriot, Cachin, Marty y Duclos, que, durante el receso parlamentario escaparon a la acción de la policía. Es probable que será mantenida la orden de arresto también después de la reanudación de las sesiones.

## Centenario del nacimiento de Leon Tolstoy

El gobierno de los Soviets editará las obras del gran escritor  
MOSCU, 9. — En ocasión del centenario del nacimiento del gran escritor ruso conde León Tolstoy, que se celebrará el 10 de septiembre próximo, el gobierno de los soviets publicará una edición completa de las obras del conde Tolstoy en noventa volúmenes.

## Liga de Naciones

Un proyecto de conciliación y arbitraje ha sido presentado por los gobiernos de Suecia y Noruega  
GINEBRA, 9. — Los gobiernos de Suecia y Noruega presentaron a la Liga de Naciones un proyecto de un pacto general de conciliación y de arbitraje, proponiendo someter los conflictos jurídicos al tribunal internacional de La Haya o a un tribunal de arbitraje especial, o en último caso al consejo de la Liga de Naciones cuando fracasase la tentativa de conciliación.

## CONFERENCIA PANAMERICANA

Los asuntos de Nicaragua no se discutirán

MEJICO, 9. — Se dirigieron a Veracruz, donde se embarcarán para la Habana, los representantes del departamento de Industria, comercio y trabajo, que concurrirán a la sexta conferencia panamericana, en calidad de consejeros y asesores de la delegación mejicana.

Se cree que ésta propondrá en la conferencia, la unión de toda la América, para que esta doctrina reemplace a la de Monroe, con la cual las responsabilidades actuales de Estados Unidos en la América latina, será distribuida en todos los estados americanos.

## NO SE PRONUNCIARON DISCURSOS REFERENTES A LA CUESTION DE NICARAGUA

WASHINGTON, 9. — Se cree que la mayor parte de las delegaciones que concurrirán a la sexta conferencia panamericana de la Habana han adquirido el compromiso de no promover discusiones acerca de los asuntos de Nicaragua. Asimismo es opinión general que las proposiciones que ha hecho la Panamerican Airways Company para que se le otorgue concesiones para el establecimiento de servicios aéreos, serán considerados por la asamblea.

WASHINGTON, 9. — Los órganos de la prensa de esta capital, al ocuparse del acuerdo parcial celebrado entre los gobiernos de Méjico y de Estados Unidos, ponen de relieve que dicho acuerdo aleja todo temor en los círculos oficiales sobre eventuales acontecimientos desagradables en la próxima sesión de la conferencia panamericana de la Habana. Subrayan los diarios, que para que las decisiones sean válidas, deben ser aprobadas por unanimidad por dicha conferencia.



# AUTOMOVILISMO

## LAS NUEVAS ORIENTACIONES DE LA TECNICA AUTOMOVILISTICA EN 1928 ::

Por JAIME FUENTES

### RUMBOS NUEVOS

Las nuevas orientaciones que se observan en el automovilismo y que conducen, en parte, a la solución de los problemas que plantea el gran desarrollo que este medio de transporte ha tenido en los últimos años de post-guerra, parecen ser los problemas principales con que tropieza la industria del automóvil. Primero: el problema de los combustibles; segundo: el problema de la superproducción.

**Combustible.** — El gran desarrollo que el automovilismo ha tenido en el mundo y especialmente en los Estados Unidos en estos últimos años — 24 millones de vehículos a motor circulan hoy en dicho país — ha traído como consecuencia un consumo considerable de combustible, haciendo que la demanda del mismo origine el aumento del precio aunque no en igual proporción.

El consumo actual de nafta en los Estados Unidos se eleva a la fabulosa cantidad de 28.725 millones de litros por año, lo que representa el 81 por ciento de la producción anual norteamericana. La producción de petróleo crudo en los Estados Unidos parece que más bien tiende a disminuir que a aumentar, siendo en la actualidad la producción anual de unos 800 millones de barriles (un barril contiene aproximadamente 160 litros). De esta cantidad de petróleo se destila probablemente más de las dos terceras partes, puesto que la producción de nafta refinada, según los últimos datos de la cámara de comercio de Nueva York, alcanza a la cifra de 48.187 millones de litros, de un promedio de 0.700 grados de densidad. De esta cantidad el consumo interno norteamericano absorbe casi el 81 por ciento del total de la producción, por lo que sólo resta para la exportación el 19 por ciento o sea unos 9.155 millones de litros.

Es este, pues, un problema que se presenta como una seria amenaza en el horizonte del porvenir, y obliga a dar a las nuevas construcciones, orientaciones también nuevas, que en parte resuelvan el difícil problema. Sin embargo, en medio de ese lejano nubido hay algunos claros que permiten entrever muy estimables esperanzas, verbi-gracia la que ofrece la futura producción petrolera sudamericana, la cual, a causa del agotamiento, o estancamiento norteamericano, deberá ser acrecentada siguiendo en el franco progreso en que se encuentra.

Como puede verse por las cifras que preceden el problema del automóvil está directamente ligado al problema del petróleo y como no hay probabilidad de aumentar la producción de éste en relación al incremento que el primero está tomando, es necesario restringir el consumo.

Ahora bien, para disminuir el consumo de combustible sin alterar el poder actual de las máquinas es indispensable aumentar el rendimiento térmico y mecánico de los actuales motores de explosión.

Un motor de combustión interna debe poseer la cualidad de convertir en trabajo mecánico el calor en el desarrollo. El combustible que arde en el interior de un cilindro produce una cierta cantidad de calorías, la transformación del mayor número de las cuales en trabajo mecánico es lo que se llama rendimiento térmico.

La habilidad del fabricante consiste en saber construir un motor que convierta el combustible en energía en la mayor proporción posible, y de esto dependerá por lo tanto las ventajas que ciertos motores tienen sobre otros, de fuerza teórica, tamaño y demás cualidades semejantes.

Para conseguir aumentar el rendimiento térmico y mecánico de los modernos motores de automóvil y por consiguiente disminuir el consumo de combustible se procedió por varios métodos, todos ellos concurrentes al mismo fin.

Primero: reduciendo el peso muerto del vehículo; segundo: reduciendo la capacidad volumétrica de los cilindros; y tercero: aumentando el índice de compresión.

Es lógico que reduciendo el peso muerto del vehículo pueda reducirse la fuerza necesaria para impulsarlo a una cierta velocidad.

Un principio elemental de física nos enseña que el espacio recorrido por un móvil, de un peso dado, es igual a la fuerza que actúa sobre él, en la unidad de tiempo. Luego para aumentar la velocidad de un móvil con una fuerza dada, es indispensable disminuir su masa.

Ahora bien, un automóvil está sometido a una serie de esfuerzos y torsiones, que hacen que su estructura deba ser bastante sólida para resistirlos. Esta solidez se consigue de dos maneras bien distintas, ya distribuyendo inteligentemente los materiales, aumentándolos en las partes sujetas a grandes esfuerzos y disminuyéndolos en las partes o piezas que no están sometidas más que a un relativo esfuerzo; ya empleando materiales ligeros en las piezas para las que no es necesario, o indispensable, el empleo de materiales más pesados.

El ingeniero inteligente sabe calcular estos esfuerzos y conoce los puntos sobre los que actúan; luego no tiene más que estudiar el material a emplear. Muchas veces, no tendrá necesidad, por ejemplo, de recurrir a las aleaciones de aluminio para reducir el peso en cantidad considerable. En vez de una gran masa de metal de forma irregular, ese hábil ingeniero empleará una pequeña masa de metal dándole formas especiales con fuertes nervaduras, haciéndola trabajar en tensión para recibir el esfuerzo justo donde sea aplicado.

Cada kilogramo innecesariamente transportado significa más desgaste de cubiertas y un mayor consumo de combustible; luego, cuanto más ligero sea el vehículo tanto más durarán las cubiertas, mejor subirá las pendientes, más rápida será su aceleración y más económico su funcionamiento.

El observador profesional puede ver en los modelos de 1928 una mejor distribución del material en todas las partes del chasis, que revela las orientaciones que en este sentido sigue la ingeniería moderna.

Pasemos ahora al segundo punto: la reducción de la capacidad volumétrica de los cilindros.

Con respecto a la capacidad volumétrica se nota una corriente con tendencia a "standardizarse", corriente que sigue caminos opuestos en los dos continentes automovilísticos, el europeo y el americano; mientras los europeos tienen tendencia a aumentar un poco la capacidad de sus motores para responder a la competencia que les hacen los americanos, éstos buscan de reducir la capacidad volumétrica de sus motores y aumentar la relación de compresión y el número de revoluciones, manteniendo o aumentando así la potencia de sus motores, los que, cada vez se asemejan más a los motores europeos. Puede decirse, pues, con respecto a la capacidad volumétrica que mientras los europeos se americanizan los americanos se europeizan.

La causa de esto es que los americanos fabricaban hasta ahora todos sus motores de grandes volúmenes, pues para obtener de ellos una cierta potencia,

dado su reducido número de revoluciones, tenían que conseguirla a expensas de un mayor volumen.

Es sabido que la potencia está directamente ligada a la cantidad de gas quemado en un minuto de tiempo. Ahora bien, una misma cantidad de gas quemada en un motor o en otro de características diferentes. Los motores europeos se diferencian de los americanos en que generalmente están contruidos con cilindros de menos diámetro y de mayor carrera de émbolo, emplean una relación de compresión un poco mayor y el número de revoluciones por minuto es también bastante mayor.

En efecto todas estas cualidades hacen que el motor europeo de igual número de cilindros y de menor capacidad volumétrica sea generalmente de mayor potencia y por lo tanto de mayor rendimiento que el americano. La causa de esta diferencia de métodos que tiende a desaparecer, no hay que buscarla sólo en la evolución técnica del automóvil que siguen las construcciones modernas, sino también en que perteneciendo los americanos a una nación productora de petróleo y teniendo ellos desarrollada esta industria en una forma considerable, que los hace los mayores proveedores del mundo, y siendo el precio de los productos derivados del petróleo muy bajos en el mercado interno han dado a este punto de la economía muy poca importancia.

No sucede lo mismo en Europa donde tienen que comprar al extranjero el combustible líquido y pagarlo a un precio mucho más elevado, por lo que la cuestión del consumo tiene una capital importancia que seguramente ha influenciado en la marcha de las construcciones técnicas automovilísticas, puesto que el cliente exigía el auto más económico y que a la vez respondiera a las necesidades del trabajo que del motor se necesitaba obtener.

Pasemos ahora al tercer y último punto: el aumento del índice de compresión.

Con la aplicación de los motores de alta compresión se ha iniciado una amplia polémica que está adquiriendo proporciones sin precedentes en la historia del automovilismo.

La elevada compresión aplicada a estos últimos, permite que la mezcla de gas más altamente comprimida en la cámara de combustión se queme con una efectividad mucho mayor, haciendo que el pistón actúe más energicamente después de cada explosión, resultando de ello un aumento de poder para el motor.

Para aumentar el índice de compresión es necesario rebajar la calidad del combustible que deba emplearse, o lo que es lo mismo, aumentar su grado de densidad, o peso específico. Naturalmente, cuanto mayor sea el grado de densidad, mayor será la proporción de combustible que se extrae del petróleo crudo y, en consecuencia, menor será el precio del producto así obtenido. Es por ello que los motores de alta compresión resultarán más económicos, desde que están obligados a utilizar un combustible de inferior calidad. Las compañías de combustibles tendrán, pues, que proveer a los nuevos autos del nuevo combustible y mientras tanto los propietarios de aquéllos tendrán que añadir a la nafta común una cierta cantidad de aceite o querosén en la proporción que las casas les aconsejen. Esto es indispensable, pues de otro modo correrían el riesgo de que su motor funcionara mal, ya que podría producirse el autoencendido a consecuencia de que la nafta actual, a pesar de que no es bu-

## EL EMPLEO DE LOS GASES COMPRIMIDOS PARA LA ALIMENTACION DE LOS AUTOMOVILES

Durante la guerra, en razón de la escasez de nafta se ha visto circular algunos automóviles alimentados por el gas de aluminado.

Esta solución que parecía abandonada reaparece nuevamente gracias a nuevos elementos introducidos que resuelven problemas antes difíciles de solucionar: un nuevo tipo de recipiente para gas a alta presión ha sido introducido y parece dar grandes resultados. En los ensayos realizados ha tenido un completo éxito.

Para emplear este gas como combustible de motores y disponer de un radio de acción suficiente, dos medios se presentan a la mente: el primero consiste en producir el gas directamente a bordo del mismo auto por medio de los gasógenos creados al efecto. Se han hecho las pruebas, puesto que la armada acordó mantener el empleo de camiones provistos de gasógenos y acordó instituir premios elevados a los que satisficieran ciertas condiciones. El otro medio consiste en almacenar el gas bajo presión en un recipiente suficientemente resistente.

A primera vista esta segunda solución parece imponer al vehículo un peso muerto prohibido, en razón del peso elevado de los recipientes en acero necesarios. No obstante, se puede observar que el peso muerto de una instalación de gasógeno de carbón de madera para un camión de 16 HP es de cerca de 20 kilogramos por caballo hora; para el gas de aluminado contenido en los tubos de acero a alta presión del tipo ordinario, este peso muerto será inferior a 10 kilogramos. Esto quiere decir que el empleo del gas comprimido no debe ser rechazado a priori; con recipientes más ligeros y por

consecuencia más costosos puede llegar a resultar interesante. Esto es precisamente lo que se hace en la actualidad, gracias a la aparición de los tubos electrotrofitos. "Le génie civil" dió de estos tubos una descripción detallada, de la cual nosotros tomamos los detalles que siguen:

El recipiente electrotrofité se compone de una botella de pared delgada hecha de un metal dúctil, como ser el hierro electrolítico; un doble sistema de virolas de acero hechas de cuerda de piano, una longitudinal y la otra transversal; estas virolas o anillos forman la armadura exterior de la botella. La botella interior asegura la impermeabilidad y además, gracias a la pureza del hierro electrolítico, se halla al abrigo de las corrosiones. La armadura exterior, al contrario, construida en acero de características elevadas, asegura casi a ella sola, y bajo un peso reducido, la resistencia del recipiente a los esfuerzos interiores para la presión de 180 kilogramos por centímetro cuadrado, calculado como presión de régimen. Además, para disminuir los inconvenientes que resultarían bajo estas fuertes previsiones de la diferencia considerable existente entre los límites elásticos del hierro electrolítico y de las virolas de cuerda de piano la pared del cuerpo hueco lleva un doble sistema de ondulaciones: una primera serie está formada por pliegues longitudinales igualmente espaciados sobre todo el contorno del cuerpo; ello permite a la pared desahorrarse bajo la influencia de la presión interior y venir a aplicarse exactamente sobre los hilos sin imponer al metal sufrir tensiones excesivas.

La segunda serie de ondulaciones está constituida por las gargantas anula-

res sobre el cuerpo del cilindro; ello permite de la misma manera asegurar el funcionamiento correcto del frente longitudinal.

Un recipiente de 50 litros así construido, pesa de 33 a 34 kilogramos bajo una presión de 180 kilogramos centímetro cuadrado, y puede encerrar una masa de gas correspondiente a un volumen de 9m3 a la presión atmosférica. Si este gas es del gas del aluminado, el peso muerto del recipiente es de 2, 3 kilogramos por caballo hora.

Pero éste es un gas mucho más ventajoso desde todo punto de vista que el gas de aluminado. Es el gas llamado "Methano".

Su poder calorífico es de 3.400 calorías por m3, o sea más del doble del gas de aluminado.

La energía producida por la combustión de un litro de mezcla detonante, a base de aire y de metano, es de 470 kilogrametros, mientras que no es más que de 410 la del gas de aluminado, y sólo 231 en el caso de gas de gasógeno. El peso muerto de un tubo electrotrofité lleno de gas metano desciende a 1, 3 kg. por caballo hora.

El metano existe en abundancia en el horno de gas de coque; en las fábricas de coque que emplean una parte de este gas en la preparación de hidrógeno para la fabricación del amoníaco sintético, el metano es hoy día un residuo para el cual se busca de hallar aplicación y darle salida. Con lo dicho, se ve que él ofrecerá serias ventajas para la aplicación de los motores de automóvil, sobre todo en los países en que el petróleo es escaso.

Traducido de "La Nature".

na, no resiste, sin embargo, una compresión mayor de 5 1/2 atmósferas.

La tendencia actual de los constructores norteamericanos a aumentar la compresión en el funcionamiento de los motores para aumentar paralelamente su rendimiento térmico y mecánico, ha sido intensificado por los excelentes resultados prácticos obtenidos por las casas Chrysler, Hudson, Essex, Chandler, Nash, etc., en todos sus tipos de serie que les ha permitido alcanzar de 20 a 30 kilómetros por hora más de velocidad que cualquiera otra marca del mismo tipo y categoría.

No hay duda que el porvenir de este motor está asegurado y toda la producción de 1928 en adelante, se encaminará sobre esta ruta, por cuanto los resultados conseguidos son verdaderamente positivos.

Además, el principio de la aplicación de la alta compresión a los motores, lleva a usar cada vez más los combustibles pesados y, por lo tanto, tiende a acercarnos al motor tipo Diesel, que es el motor ideal para la economía.

No será difícil que en un próximo no lejano, nuestros automóviles marchen a petróleo crudo. En apoyo de esta tesis vienen las experiencias que se están realizando en Europa, con los motores Diesel ligeros. Los ingenieros europeos trabajan sin descanso en la solución de este problema de capital importancia. En Alemania, ya están en uso los motores Diesel Benz y M. A. N., ligeros y hasta se ensayan para la aviación motores de esta clase, entre los cuales los "Montazer-Johanson". Junkers y últimamente la casa Siemens, tienen en ensayo uno de estos motores. En Bélgica se fabrica el motor ligero Diesel Held, de gran velocidad, que produce 2000 revoluciones por minuto, cantidad nunca alcanzada por esta clase de mo-

tores hasta hoy, pero que ya parece haber sido superada por el motor Morton Diesel, que se está ensayando en Francia, con gran éxito, pues según se informa, alcanza a girar 2.500 revoluciones por minuto. En Italia, el motor Bagnulo, que antes sólo se aplicaba a la marina, hoy se utiliza en los automóviles, con señalado éxito, como lo acaba de demostrar un automóvil S. P. A., equipado con uno de estos motores, que realizó recientemente un viaje de Turin a París, vía Mont Cenis. La excursión fué fiscalizada por un ingeniero de la Oficina nacional de investigaciones de Francia, que actuó como observador. El Bagnulo tiene características muy diferentes a sus similares, las que lo hacen muy interesante.

Y para terminar, diremos algunas palabras con respecto al equipo Aero-Bosch, construido por la compañía Aktien-Gesellschaft, de Kunsnacht, en unión con la compañía de magnetos Bosch. Con ese equipo, cualquier motor ordinario de automóvil, de diseño normal, puede ser convertido al principio Diesel. La idea de la firma Acro es proveer un equipo Diesel completo, que los constructores de motores puedan comprar y aplicar en sus máquinas, de la misma manera que compran un magneto o un carburador patentado.

Todos estos estudios y esfuerzos son pruebas evidentes de que existe una tendencia general a que el motor del futuro sea el motor de combustible pesado.

La superproducción. — El segundo problema que resulta del gran incremento del automovilismo es el que se relaciona con la superproducción.

El hecho de que en los Estados Unidos se está llegando a un punto de saturación con respecto al número de automóviles que puede admitir el consumo

interno, traerá como consecuencia que los industriales traten por todos los medios posibles de buscar nuevos mercados en el exterior, para colocar sus productos automovilísticos. La industria ha llegado a un grado tal de desarrollo, que no es fácil prever las consecuencias. Sin embargo, puede afirmarse que este hecho no alterará la ley general de la demanda y la oferta, que conduce siempre a un alza o baja de los precios y calidad de los artículos. A este respecto, sigue la expectativa pública frente al enigma que despierta el nuevo modelo Ford, que ya está en viaje para Buenos Aires y pronto podremos comparar con sus similares y juzgar así de la bondad de sus cualidades.

La lucha que por lógica tendrá que producirse entre la Ford y la General Motors, traerá como consecuencia una mayor baja en los precios o una mejor calidad en los materiales. El anuncio de que un nuevo modelo de Chevrolet hará su aparición en el próximo Salón de Nueva York, y que se cree no costará mucho más de lo que cuestan los nuevos modelos Ford, viene a robustecer nuestra tesis de que la lucha que se establecerá entre las diferentes empresas será muy reñida. Es probable que en esta campaña por el dominio del mercado entren también los europeos puesto que en Europa se está orientando la industria del automóvil hacia nuevas modalidades; muchos viejos y tradicionales modelos van desapareciendo y son paulatinamente sustituidos por otros, en los que se aplican los últimos perfeccionamientos prácticos realizados por la ingeniería moderna. Las consecuencias de la lucha que se avecina no pueden calcularse, pero se puede afirmar sin embargo que el único beneficiado será el consumidor. Esperemos las novedades de este año.

# "STANDARD"

## MOTOR OIL



## NAFTA WICO

El aceite y la nafta de mayor rendimiento

WEST INDIA OIL COMPANY  
Casa Matriz: Av. Roque Sáenz Peña 567.  
Depto. Ventas: Alsina 902 esq. Tacuari.  
BUENOS AIRES.



# AUTOMOVILISMO

## FILTRO DE ACEITE Y DEPURADOR DE AIRE

En muchas oportunidades hemos ya indicado las ventajas que representa la depuración del aceite de la circulación en los motores y lo mismo del aire que llega al carburador para aumentar la densidad del masa funcionalizada de los automóviles.

El aceite que circula en el motor se carga, en efecto, muy pronto de impurezas de todas clases y de partículas de carbón más o menos dividas y en parte de tal manera finas que es imposible considerar en estado coloidal.

Para efectuar en estas condiciones una depuración completa del aceite lubricante, habrá que emplear un depurador centrífugo y la depuración así no será completa.

Sin embargo, se puede, por medio de un aparato mucho más simple, efectuar una depuración quizá menos completa pero sin duda muy útil, que permitirá aumentar la duración de utilización del aceite del carter asegurando una lubricación excelente de todas las piezas en movimiento del motor.

Este filtro se compone de un recipiente metálico que contiene una bolsa de tejido especial de trama muy tupida encerrado en una tela metálica de protección.

El aparato está alimentado por un conducto o ramal en derivación sobre la canalización principal atravesado por el aceite que provee la bomba.

El aceite proveniente del carter llega bajo presión al filtro (1, fig. 1), después entra en el canal de la bolsa, se dilata y se filtra a través de toda la superficie del tejido, las impurezas se depositan sobre la cara interior del saco o bolsa (2, fig. 1).

Después de la depuración, el aceite pasa a través del tamiz cilíndrico que protege la bolsa contra una tensión excesiva (3, fig. 1), entra en el recipiente (4, fig. 1) y vuelve al carter por la



Fig. 1. — Un depurador de aceite muy simple que permite aumentar la duración de utilización del aceite de un motor y disminuir el uso de las piezas en movimiento.

tro a fin de evitar que se enturbie el funcionamiento de la circulación del aceite.

## FALLAS DE LOS EJES

Algunas de sus principales causas.—  
Se ha dicho que los fabricantes han ganado una profusa experiencia de los resultados obtenidos por sus respectivos coches al servicio de la guerra, aunque no fuera más que por las exigencias para substituir algunas partes defectuosas. La mayoría de los fabricantes, teniendo en cuenta el enorme número que se les pedía de una parte cada día, diseñaron otra nueva y la reforzaron en tal forma que en infinidad de casos los incidentes disminuyeron notablemente si es que no desaparecieron por completo. Esto, como se comprende, resultó altamente ventajoso para los vehículos de postguerra, haciéndolos tan perfectos como es posible en la actualidad. Por otra parte existen aún algunos fabricantes, principalmente en Estados Unidos, que se han esforzado en proveer enormes cantidades de partes de repuesto sin hacer esfuerzo alguno para reformar aquellas que han demostrado típicamente ser un poco satisfactorio.

### El enigma del eje trasero—

Una de las fallas más frecuentes aunque menos esperadas, que fueron descubiertas desde que los vehículos a motor se movilizaron para el teatro de la guerra, es el eje trasero de distintos tipos. Constituye este una unidad que siempre se la ha considerado impecable y, por consiguiente, vino siendo objeto de poca atención si exceptuamos el simple acto de mantenimiento acedado. Hoy, sin embargo, la traza "de trasero" es sinónimo de "derrumbe", entre aquellas personas encargadas de su conservación. En el curso natural de los acontecimientos las reparaciones se efectúan con cierta cantidad de satisfacción animada por la idea de que "algo se ha logrado..." que conduce a un alanceo ulterior de trabajo a obtenerse del vehículo; desgraciadamente, sin embargo, en lo referente a la parte en cuestión, uno carece con demasiada frecuencia del conocimiento de un remedio para subsanar la falla, formándose más bien la impresión de que el inconveniente se repetirá más tarde o más temprano.

Hasta la fecha no se ha dado una explicación satisfactoria del porqué algunos tipos de ejes requieren constantes reparaciones, mientras que otros diseñados siguiendo un sistema análogo y de la misma aparente potencialidad, resisten igual tensión sin más deterioro que el desgaste imprescindible. El simple hecho de atribuirlo a un acero y a mano de obra distintos no responde satisfactoriamente a la pregunta formulada, porque no es siempre la culpa de la construcción artificial y económica de un vehículo, ya que en infinidad de casos eso ocurre, por lo contrario, en coches bien hechos, sólidos y de confianza, cuyos ejes requieren frecuentes revisiones, no obstante resultar el resto del chasis todo lo que de él se espera. Tal se produce, por lo general, en los tipos más livianos, es decir desde el coche de paseo hasta el vehículo de una tonelada de capacidad. La reducción del peso y, en consecuencia la escasez de material, podría constituir un pequeño motivo de ello, aunque tal no puede aplicarse en ningún caso a las construcciones británicas. La alta velocidad a que se le hace marchar a un vehículo liviano, con probablemente mayor ki-

lometraje, se presta igualmente a una plausible excusa.

Después de un prolijo estudio de las numerosas fallas que se producen en el eje trasero uno está obligado a llegar a la conclusión de que un manejo experto en la conducción del coche y la falta de cuidado no juegan papel tan importante como a primera vista podría imaginarse porque los vehículos cuidados y dirigidos por el chofer más experimentado y consciente están expuestos a roturas en los diferenciales. Otro hecho curioso que debemos tener en cuenta es que las fallas no ocurren invariablemente en el momento de mayor esfuerzo, sino que con frecuencia se producen cuando el coche marcha sobre terrenos tortuosos, al cambiar el engranaje en un declive o cuando la transmisión es sometida a un funcionamiento anormal. Al no existir tales circunstancias, hay que buscar las causas en algo más profundo, pudiendo hacerse algunas observaciones que, aunque no proporcionan una explicación adecuada sirven como base a nuevas meditaciones.

### La importancia de un ajuste exacto—

Para obtener los mejores resultados de los engranajes cónicos de cualquier tipo que sean, es de la mayor importancia que estén correctamente ajustados. Si así no fuera las caras de los dientes no rodarían unas sobre otras como es de práctica, sino que se deslizarían en cierto grado, terminando en una mayor fricción y desgaste. Cuando las dos series de dientes se encuentran demasiado engranadas entre sí se produce una constante violencia que los obliga a separarse, con el consiguiente ruido evidenciando que el desgaste será rápido. Si estuvieran demasiado lejos de dicho engrane el último punto de contacto sería llevado hacia el ápice del diente, donde la fuerza es naturalmente menor; el espacio entre los dientes en esta posición agregará a la violencia en la transmisión, y siempre que el embrague esté en funciones, el diente propulsor saltará y azotará su diente correspondiente sobre la corona en vez de ejercer presión. Semajante "martilleo" es factible de partir la superficie endurecida. En forma parecida cualquier deslíz que se produzca debido a que se ajustó el ajuste de los engranajes resultará probablemente en raspadura de la superficie. La más insignificante grieta en la parte endurecida puede ser el principio de una gran rotura que se extienda hasta el cuerpo del diente afectando en parte, o en total, al engrane de hacerlo finalmente inservible. La sección rota podría irac al fondo de la cámara del eje, permaneciendo allí sin ser notada durante algún tiempo, pero lo más probable sería que fuera alcanzada por el engranaje y partiera otros dientes.

### Desgaste del cojinete y sus efectos—

A primera vista parecería que una vez que los engranajes fueron ajustados por los fabricantes, deberían conservar su engranaje perfecto hasta que el eje esté desmantelado. Sin embargo, el desgaste en los cojinetes puede perturbar este ajuste porque cualquier desgaste en las bolas del árbol del piñón o en los cojinetes entre la cámara del día remical y la del eje, permitirá que los engranajes retrocedan en sus funciones.

## DEPURADOR DE AIRE



Fig. 2. — Depurador de aire empleado delante del carburador para filtrar las impurezas que pueden provocar un desgaste prematuro del motor.

El principio de un depurador de aire eficaz, puede ser igualmente muy simple. Está basado sobre la acción de la fuerza centrífuga sobre los cuerpos de densidad diferente, a saber: el aire y el polvo que el contiene.

El aspirador tiene la forma de un cilindro adaptado a la tubería de llegada del aire al carburador, cuyo cilindro en un extremo está provisto de aletas fijadas e inclinadas. El aire aspirado por el motor atraviesa las aletas y adquiere un movimiento de torbellino (1, fig. 2).

La fuerza centrífuga rechaza entonces el polvo más pesado que el aire contra las paredes laterales del cilindro, y el torbellino helicoidal carga el polvo contra el fondo del depurador (2 y 3, figura 2). El polvo en torbellino es entonces proyectado contra la hendidura construída a tal efecto en la pared del cilindro (4, fig. 2).

El aire así purificado y aspirado por el motor vuelve a ocupar la parte central del aparato donde un deflector en dirección el torbellino y se encamina entonces normalmente hacia el carburador (5 y 6, fig. 2).

## La convención internacional de maestros

(Continuación de la 6a. página)

táculo moral para la unión efectiva de los pueblos latino-americanos, resolvió dirigirse al gobierno de la República Argentina, a fin de obtener la condena inmediata de la deuda antedicha y la devolución de los trofeos, siguiendo el noble ejemplo de la República del Uruguay. La Convención vería con agrado que el gobierno del Brasil asumiera una actitud semejante. Esta declaración fue fundada brevemente y apoyada por los delegados paraguayos y bolivianos. La asamblea la sancionó por el consenso de todos los delegados presentes.

A moción de un delegado, la Convención pasó a cuarto intermedio hasta la tarde.

### SESION DE LA TARDE

A las 16 horas volvió a reunirse la asamblea en medio de general animación.

La secretaria dió lectura a nuevas adhesiones del interior y del extranjero, destacándose entre las numerosas cartas, telegramas, etc., dos hermosos mensajes, uno de la Federación Internacional de asociaciones del magisterio (París), con quinientos mil adherentes, y otra del Sindicato de maestros de Madrid, que preside F. de los Ríos, llena de expresivos conceptos, y una elegante carta del director general de escuelas del Paraguay, señor César Cardoso.

Luego se dió cuenta de las designaciones hechas para integrar la comisión que decidirá acerca del diploma impugnado.

Fueron elegidos la doctora Elvira R. de Dellepiane y las señoras O. Ghilardi y R. Barouse.

Mientras la comisión se expedía, se efectuó por cédulas, la elección de la persona que ha de presidir, forma que se usará en cada sesión, y de 5 secretarios.

Vueltos los convencionales a ocupar sus sillas de estudio.

sus bancas, escucharon al relator del informe en mayoría, doctora de Dellepiane, quien pide la aprobación de la credencial impugnada, por considerar que la asamblea debía estudiar solo la faz legal. Por su parte, el miembro de la minoría, pidió el rechazo, porque el señor Lanz había colaborado en campañas antigremiales y destructoras de una poderosa organización de la provincia de Buenos Aires, hoy en manos de una camarilla oficialista.

A continuación hizo su defensa el señor Lanz y la asamblea se pronunció por gran mayoría, rechazando el diploma de dicha persona, sin que esto significara un agravio para la entidad que representaba.

Después de un breve cuarto intermedio, la comisión escrutadora dió a conocer el resultado de la votación, que fué recibida en largos aplausos.

Los elegidos para constituir la mesa directiva son: César Godoy Urrutia, secretario general; Gabriel del Maso, tesorero; Juan J. Arévalo, Cosme Ruiz Díaz, Atilio E. Torrasa, José A. Fontana y Salvador Fuentes Vega, secretarios.

A continuación se inscribieron los presentes en las comisiones de estudio, de acuerdo a sus deseos y según los trabajos presentados.

Se acordó que la próxima reunión será hoy a las 15 horas en el mismo local.

PROGRAMA DE FESTEJOS PARA HOY

Por la mañana, paseo por las colonias de vacaciones y almuerzo que se efectuará en una de ellas.

Los delegados se reunirán a las 7.30 horas en la plaza Colón, detrás de la casa de gobierno y por conducto de los diarios se avisa a los ausentes.

A las 15 horas, reunión de las comisiones de estudio.

## LA SUPRESION DEL CAMBIO DE VELOCIDADES

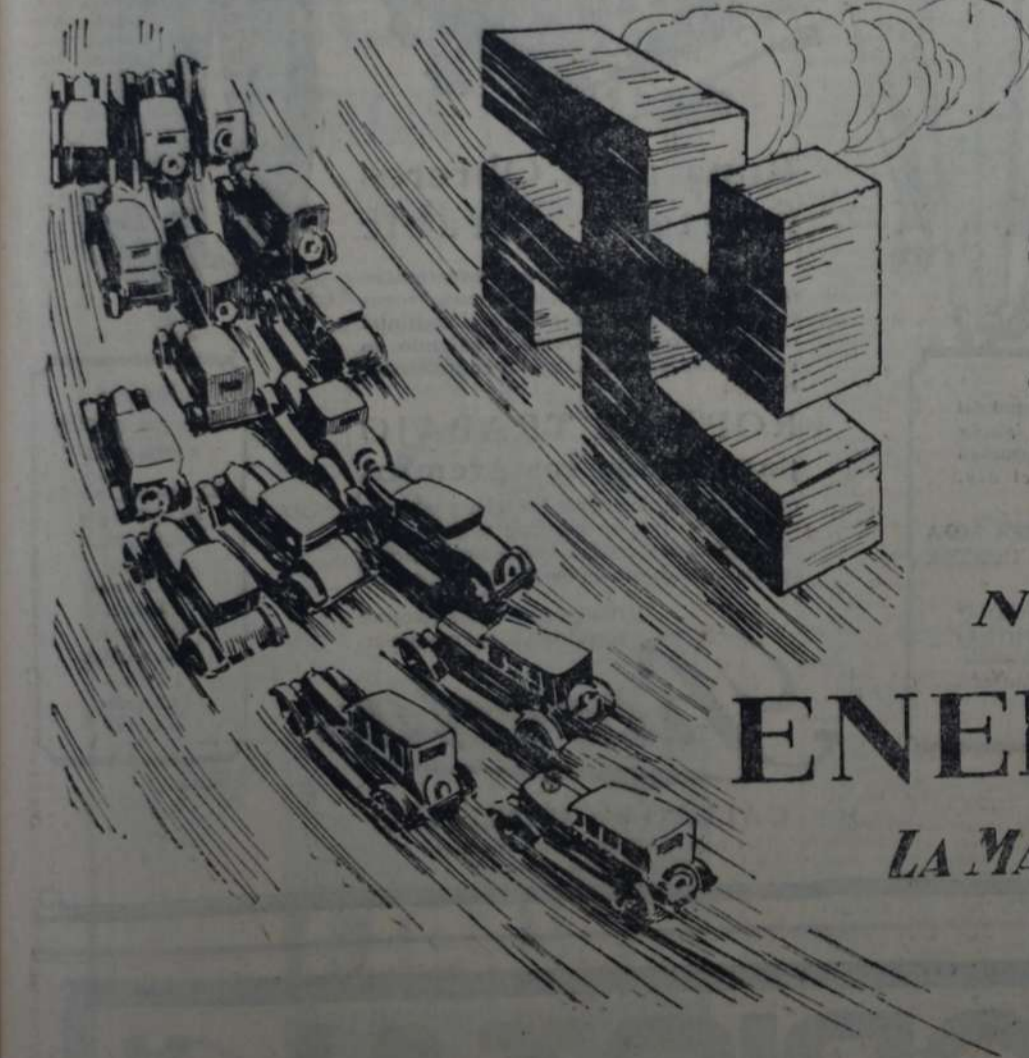
Desde el origen del automóvil se ha buscado insistentemente y se han propuesto numerosos dispositivos para reemplazar el cambio de velocidades a engranajes de 3 ó 4 velocidades empleado universalmente en los automóviles hasta el día de hoy.

Los constructores de procedimientos electromagnéticos, a transmisión eléctrica, y a discos han fracasado sucesivamente cuando trataron de poner en práctica sus invenciones. Por consiguiente se pensó abandonar la idea de ver realizado algún día un procedimiento automático que asegurara sin la intervención del conductor el mantenimiento del régimen normal de rotación del motor en todas las circunstancias. Es evidente que un tal sistema permitiría obtener el mejor rendimiento de un motor, cambiando a

voluntad la multiplicación de la transmisión, tanto más cuanto que actualmente el número de las combinaciones está limitado a 3 ó 4.

Do soluciones han sido propuestas recientemente por M. Constantinesco y M. de Lavaud; estas soluciones ofrecen la originalidad de ser exclusivamente mecánicas y enteramente automáticas.

Una aplicación práctica de estos procedimientos ha sido hecha, por otra parte, sobre coches en circulación, por lo que es posible esperar que de tales investigaciones nos aproximemos al fin que se piensa alcanzar, fin tanto más interesante porque, además de la facilidad de la conducción, puede resultar de esta innovación un aumento importante del rendimiento y, por consiguiente una notable economía de nafta.



Si su coche es bueno por que no usa un combustible apropiado

Nafta  
**ENERGINA**  
LA MAS POTENTE

**ANGLO MEXICAN PETROLEUM CO. Ltd.**  
RECONQUISTA 46 SANTA FE 1400

## MOVIMIENTO GREMIAL

### HOMENAJE A LAS VICTIMAS DE LA SEMANA DE ENERO DE 1919

Esta noche tendrá lugar en la Casa del Pueblo el funeral cívico

Intensa satisfacción ha provocado entre los trabajadores en general la iniciativa de rendir un homenaje a las víctimas de la reacción gubernamental caídas en la semana de enero de 1919.

En los locales de los sindicatos adheridos y autónomos, son muchos los trabajadores que hacen espontánea y activa propaganda para que no falte al acto el calor proletario, y para que él resulte una serena y altiva protesta contra la violencia de arriba, al tiempo que una afirmación de los derechos de la organización sindical.

Bajo auspicios tan favorables desahucéase de antemano el éxito del funeral cívico que como se recordará, tendrá lugar mañana, a las 21 horas, en la Casa del Pueblo.

Los oradores que harán uso de la palabra, camaradas Miguel Navas, Juan A. Ezeiza, Marcelino Ganza y Camilo Mollo fueron designados a invitación de la C. O. A. por la Federación Empleados de Comercio, Federación Gráfica Bonaerense y Confraternidad Ferroviaria. Después de los mencionados, hablará el compañero F. Pérez Leirós, secretario general de la C. O. A., en representación de la misma.

La señorita Hardeé Varela recitará algunas poesías alusivas al acto.

### LA ASOCIACION DEL PROFESORADO ORQUESTAL PRESTARÁ SU CONCURSO

A última hora se ha conseguido llevar a feliz término la aspiración de que una orquesta de la Asociación aludida prestara su eficaz colaboración. Será, sin duda alguna, un nuevo motivo para que el acto resulte imponente.

### Unión Ferroviaria

SECCION JUNIN (F. C. P.)  
Hoy martes, a las 17 horas, se reunirán los administrativos en el local de la Unión Ferroviaria, Simón Iriondo 1321, para tratar el siguiente orden del día:  
1o. Acta anterior; 2o. Correspondencia; 3o. Un asunto que reviste suma importancia; 4o. Asuntos varios.

### Obreros en Calzado

REUNIONES DE PERSONALES  
Casa Grimaldi — La C. A. convoca a este personal a la reunión que se realizará el próximo jueves 12 del corriente, a las 19 horas, en el local Victoria 2483, a fin de considerar asuntos de la mayor importancia, relacionados con la situación del gremio en general, con la situación en particular de la casa del epígrafe.  
Casa Moll y Hernández — A los efectos de considerar también asuntos relacionados con la buena marcha de la organización, como a la vez para nombrar un nuevo delegado general, la C. A. convoca a este personal a la reunión que se realizará mañana miércoles 11 del corriente, en el local Bolgrauo 1426, a las 13 horas.

LOS SINDICATOS ADHERIDOS Y A LAS SECCIONES CABECERAS DE LA UNION FERROVIARIA Y LA FRATERNIDAD  
Por resolución expresa del comité directivo se ha resuelto invitarlas a enviar sus banderas o estandartes para adornar el local, como también a hacer presente oficialmente por las comisiones administrativas o directivas respectivas. Se pide a las interesadas tomen especial nota de esta resolución.



# AUDICIONES RADIOTELEFONICAS

## PROGRAMA PARA HOY

### RADIO FENIX (L O N)

De 20 a 22.30 — Trío clásico: Edmundo P. Zaldivar, canto y guitarra; Julio César Ferrer, alpes portués; María Eugenia, canciones españolas; Zaida Pelajo, canto y piano; Bartolomé Ferrer, tenor.

A las 21.30 — Información sobre el estado de los campos.

### RADIO PRIETO (L O O)

De 12 a 14.30 — Jazz band; Mary White, pianista internacional; Orquesta típica Bonavena; Héctor L. Wilde, canto y monólogos; Canciones por el dúo Mary White-Ramón Montes; Sara González Chaves, canciones españolas.

A las 15 — Información meteorológica del ministerio de agricultura.

De 17.30 a 19 — Orquesta típica Radio Prieto; Raquel Notar, canciones; Dño Polaco-Rojas, acompañado por Salinas; recitados por Della Haydée Lecocq; Francisco Volpe, canto.

De 19 a 20.30 — Jazz band Notar; Raquel Notar, canto; Dño Polaco-Rojas, acompañado por Salinas; Orquesta típica; Mirtó, foxtrots modernos.

De 20.30 a 22.30 — Orquesta típica Bonavena; Ana Rodríguez, canto; Jazz-band Notar; Raquel Notar, canciones; Dña Polaco-Rojas, acompañado por Salinas; Cancionista Della Rodríguez, acompañada por Osmán Pérez Freyre; Hugo Zamora y Valentina, canto y piano; Victorio París, canciones.

### ARGENTINA (L O R)

De 12 a 14 — Orquesta clásica Kumok; Selección de "La Bohème"; De Puccini, interpretada por la soprano señora Badest; la mezzo soprano señorita Roberta Gell, el tenor Pedro Romal y el barítono Ignacio Ibarra; Dño Mary White-Ramón Montes.

A las 15 — Información meteorológica del ministerio de agricultura.

De 17 a 19 — Trío clásico L O R; Edoña Tumakova, soprano, romanzas rusas; Dño Polaco-Rojas, acompañado por Salinas; Ana Rodríguez, canto; Orquesta clásica L O R; "Lo que dice el médico", por Isabel Bellamy; Birto, canciones.

De 21 a 23.30 — Orquesta clásica Hermán Kumok; Carmen de Lerma, canciones españolas; Juan Milet, barítono; Della Rodríguez, canciones, acompañada por Osmán Pérez Freyre; Victorio París, tenor.

A las 12 y a las 22 — Hora oficial.

## EL TIEMPO

La temperatura bajó ayer varios grados, oscilando las indicaciones del termómetro entre 16.6 y 25.3 grados centígrados, mínima y máxima registradas a las 6.50 y 12.25 horas, respectivamente. El cielo se mantuvo totalmente nublado, descargándose una fuerte tormenta de agua y viento en las últimas horas de la tarde. La presión atmosférica varió de 755.5 a 769.5 milímetros. El viento sopló de los rumbos NE. y SE.

Informaciones llegadas anoche del interior indicaban que la presión atmosférica había experimentado un ascenso general, excepto en el norte, donde bajó.

Durante el día cesaron lluvias moderadas en Santa Fe, Entre Ríos y este de Córdoba, y lluvias ligeras en Buenos Aires. Hielaba anoche tiempo claro en el centro y sur de Buenos Aires, en Córdoba y territorios del sur, prevaleciendo vientos del suroeste en Buenos Aires del sur en la zona mediterránea y variables en el interior.

La temperatura había experimentado un descenso en todo el país, excepto en el norte y en el sur, donde ascendió. La oficina meteorológica pronostica para hoy: lluvias aisladas con temperatura en descenso en el litoral y norte. Tiempo bueno con leve temperatura de temperatura en las demás regiones. Viento oeste y noroeste.

Para mañana miércoles: lluvias aisladas en el norte, con temperatura en descenso. Tiempo bueno con temperatura en ascenso en las demás regiones.

**GRABADOS, SELLOS DE GOMA**  
ENRIQUE BARÉS

CHAPAS GRABADAS NUMERADORAS  
ESMALTADAS FECHADORAS  
PUERTAS CERRADURAS

537 VICTORIA 537 - SARMIENTO 825  
U. T. 0392, Av. U. T. 1921, Riv.  
BUENOS AIRES

PIDANSE CATALOGOS

**CHAPAS**

Grabados y sellos de goma. Placas en bronce, chapas esmaltadas, fechadoras y numeradoras. SAENZ PERA 153. — U. T. 0812 Rivadavia. P. BARREIRO — Buenos Aires

## Unión Telefónica

**GUIA NUMERICA**  
La Empresa edita actualmente un número limitado de ejemplares de una GUIA NUMERICA.  
En esta Guía figuran abreviados, en orden numérico, todos los abonados de viviendas de BUENOS AIRES, SANTA FE y CORDOBA.  
Esta Guía se halla en venta en la tesorería de la Empresa, AVENIDA DE MAYO 761, tercer piso, a \$ 4 c/1, cada ejemplar.

LA ADMINISTRACION.

## JABON MORANDO

PARA TODO USO DOMESTICO

Se precisa mujer seria para todo trabajo de casa familia. Buen trato y sueldo bueno. Vida interna. Avellaneda 516, Casbalito.

## PROFESIONALES MEDICOS

**SECRETAS-PIEL**  
Tratamiento de las enfermedades venéreas-sifilíticas, gonorrea-uritarias, impotencia viril, PIEL: eczema, psoriasis, lepra, etc. con el específico DERMIKAL. — Abonos económicos. Clínica "DR. CANTARELL" LAVALLE 932 — De 17 a 21 horas.

**Dr. M. CORNERO**  
Ex director del Hospital Naval ATIENDE ESPECIALMENTE **Venéreas - Sífilis**  
ABONOS PRIMERA CONSULTA, GRATIS **CORRIENTES 1737**  
De 9 a 11 y de 17 a 19

**Dr. Enrique Dickmann**  
Enfermedades internas, señoras y niños. Salta 221, de 13 a 16 horas. U. T. Mayo 1219.

**Dr. ENRIQUE MOUCHET**  
MEDICO  
Enfermedades internas, nerviosas y avariciosa. Profesor de la Universidad. Pasteur 532, U. T. 47 Cuyo 519. Consultas: martes, jueves y sábados, de 14 a 18.

**DR. BANCALARI**  
Del Hospital Durand. Piel, Venéreas, Avariciosa, Aplicaciones de Radium en tumores, Diatermia y Electro-Coagulación. — Paraná 1022, de 15 a 18.

**SECRETAS Y VENEREAS**  
Abonos de \$ 30 y \$ 60  
**BARTOLOME MITRE 1237**  
de las 5 a las 8 p. m.  
Prescripción médica indispensable. **JUEVES y DOMINGOS gratis**, de 9 a 12 a. m. presentando el número del día de LA VANGUARDIA.

**Dr. Demetrio Aranovich**  
Médico del Dispensario Nacional Anti-tuberculoso. Tuberculosis, enfermedades internas y partos. — Corrientes 2386, U. T. 47 Cuyo 656. — Consultas: de 13 a 18.

**Dr. Juan Chertkoff**  
Dentista cirujano del Hospital Alvear. — Consultas, de 14 a 19. — SARMIENTO 1614, En Talleres, F. C. S.: Pavón 6153, de 9 a 12.

**TALLER DE RELOJERIA**  
Se garantiza el trabajo y se hace con prontitud y esmero.  
**SANTA FE 1459 — JUAN BINAGHI**

**Dr. ADOLFO DICKMANN**  
DENTISTA  
Enfermedades de la boca y de los dientes. — Callao 626 (tercer piso). — U. T. 44 Juncal 0705. Consultas: de 13 a 15 y en horas convenidas previamente.

**CLINICA DENTAL POPULAR**  
DEL CIRUJANO DENTISTA  
**J. M. SOSA**  
EXTRACCIONES SIN DOLOR  
y todos los demás trabajos dentarios en general. — Taller mecánico en la casa. Trabajo esmerado y precios módicos.  
Horario: de 9 a 12 y de 14 a 20  
Calle PATRICIOS 391, esquina Diamante U. T. 21 Barracas 2109

**ABOGADOS**  
**Dr. ARTURO VERA**  
ABOGADO  
Asuntos civiles, comerciales y criminales en la capital y provincia de Buenos Aires. Buenos Aires: Cangallo 1872, U. T. 33 Mayo 4023. — QUILMES: Mitre 403

**GUIDO CASAZZA**  
ELECTRICIDAD Y MECANICA  
Conservación de accioneros. Oficina técnica, Liniers 773. — Taller, Liniers 573. U. T. 4814 Mitre.

**JOSE E. PFLERGER**  
ABOGADO  
PERITO MERCANTIL  
Asuntos civiles, comerciales y criminales. Tucumán 1335 (2o. piso), U. T. 6731 Mayo

**Humberto Barraza y José Rozas**  
ABOGADOS  
Asuntos judiciales en la provincia de Buenos Aires. Estudio: calle 42 No. 934, La Plata. — Particular: Ayacucho 332.

**MANIQUI**  
La France Ortega  
B. MITRE 1123  
**GAONA 156**  
La más importante fábrica de América BUENOS AIRES

**TRABAJO PEDIDO**  
Se precisa mujer seria para todo trabajo de casa familia. Buen trato y sueldo bueno. Vida interna. Avellaneda 516, Casbalito.

**Aux Chaprentier**  
MEXICO 1302

**CASA ESPECIAL EN ROPA PARA TRABAJO Y PARA EL CAMPO**

FUNDADA EL AÑO 1888



Saquitos, Pantalones y Delantales para Carpinteros y Galponistas  
Soliciten CATALOGOS y MUESTRAS

**Maynard y Févre**  
**CASA PARA ALQUILAR**  
SE ALQUILA casita nueva de tres piezas. Vería; Famatina 2143. v. 15/128.

## Edictos judiciales

Por disposición del señor juez de lo civil sector Argentin 54, Barracero (Juzgado 3, secretario 54), llámase durante treinta días a los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña ANA VIGOULETTE de MIGNES y don EDUARDO EMILIO JUAN MIGNES y don EDUARDO MAGNE, como herederos o acreedores. — Buenos Aires, diciembre 19 de 1927. — Doctor Carlos V. Degref, secretario. V1291128.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital doctor Gastón Federico Tobal, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don FRANCISCO ANTONIO GALATRO o ANTONIO GALATRO. — Buenos Aires, diciembre 29 de 1927. — Dr. Hugo F. V. 271129, secretario.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital doctor Gastón Federico Tobal, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don AGUSTIN FELIPE SOUSA, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaria del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, 23 de diciembre de 1927. — Adrián Fernández Mouján, secretario. V1291123.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital doctor Gastón Federico Tobal, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don FRANCISCO ANDRETTA, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaria del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, 23 de diciembre de 1927. — Doctor Carlos Alberto Aleazzi, secretario. V1291124.

**DISCOS COMICOS a \$ 3.00**  
"COLUMBIA" DOBLE FAZ de 25 cms.  
T. 48 — LA HUELLA.  
— PERICON NACIONAL.  
T. 66 — ENTRE MONJAS Y FRAILES.  
— CHE, JUANA, APAGA LA VELA.  
T. 143 — LA HERENCIA DEL TIO.  
— LA SIRVIENTA GANGOSA.  
T. 392 — PARTIDA DE BILLAR.  
— LAS LOCAS DEL FEMINISMO.  
T. 403 — EN LA PELUQUERIA.  
— EN EL DESIERTO.  
T. 435 — PERICON CON RELACIONES.  
— MARCHA PATRIOTICA.

**APARECIO en Disco NACIONAL LA LEYENDA DEL MOJON**  
por Juan Pedro López, No. 162

\$ 0,50 para flete postal de discos  
Solicite Catálogos gratis. Aceptamos figuritas "43" y "Pour la Noblesse".

**CASA CHICA**  
SALTA 672-676  
BAIRES



## Ropa para Obreros fuerte y durable

El obrero sabe, por propia experiencia, que la indole de su trabajo exige ropas fuertes y durables, que resistan el continuo uso a que están expuestas. Teniendo en cuenta esta característica, al confeccionar nuestra

## ROPA DE TRABAJO para todos los gremios

empleamos únicamente las telas y géneros más fuertes que se fabrican y en las mejores calidades, cuidando que su ejecución sea perfecta, hasta en los menores detalles.

Nuestros precios siempre son los más ventajosos.

**Roveda**  
CALLAO esq. CANGALLO  
Antes: DEFENSA 818 - Buenos Aires  
U. T. 38, Mayo, 2058-2059

de diciembre de 1927. — Doctor Rodolfo Mendonça Paz, secretario.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital doctor Gastón Federico Tobal, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don FRANCISCO RIELLI, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaria del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, 23 de diciembre de 1927. — Doctor Rodolfo Mendonça Paz, secretario. V1291125.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital doctor Gastón Federico Tobal, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don FRANCISCO ANDRETTA, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaria del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, 23 de diciembre de 1927. — Doctor Carlos Alberto Aleazzi, secretario. V1291124.

# "COLUMBIA" LA MEJOR CERVEZA



# INDUSTRIA Y COMERCIO

## ADUANA DE LA CAPITAL

### GIROS Y VENCIMIENTOS

Lista de vapores y fechas de vencimiento del plazo de ocho días que acuerdan las ordenanzas de aduana para la presentación de despachos directos y copias de depósito que comprueban las mercancías llegadas en los siguientes vapores:

Vapores	Legajos	Venc. del miento	No. de paquetes	Plazo de descarga	Agente
Corsican Prince	2	10	3	1a. diq. 3	Houlders
Rhodesian Transport	19	10	4	2a. diq. 3	Houlders
Albatara	19	10	15	2a. diq. D. N.	Mala Real
Dussolin	11	11	22	2a. diq. 2	Moose y Cornack
Salta	11	11	24	2a. diq. 2	Zdcoill
Gascony	11	11	25	2a. diq. 2	Allison Bell
Cap Polonia	4	12	27	(L) 2a. diq. N.	Dodero
Cambrin Counters	4	12	28	(L) 2a. diq. N.	Munson
Southern Cross	4	12	29	(L) 2a. diq. N.	Mala Real
Danarara	4	12	34	(L) 2a. diq. N.	Mala Real
P. Giovanna	5	12	37	2a. diq. 4	Defino
Tiradentes	5	12	38	2a. diq. 4	Bugge
Sarpo	5	12	39	2a. diq. 4	Chad, Weir
La Coruña	5	12	40	2a. diq. 4	Itano
Thorpe Grange	16	12	80	2a. diq. 4	Houlders
Newton	16	12	81	2a. diq. 4	Lampot y Holt
Alvaki	16	12	108	2a. diq. 4	Linae Rotterdam
Aranda	16	12	109	2a. diq. 4	Turner
Alina	16	12	107	2a. diq. 4	L. Nicol
Belvedere	16	12	117	2a. diq. 4	Cosulich
West Keene	16	12	118	2a. diq. 4	Van Bokelen
German	16	12	119	2a. diq. 4	Arynd
Highland Pride	3	17	120	2a. diq. 4	Nelson

Vencido este plazo incurrirán en la multa del 10 por ciento que prescriben los artículos 923 y 924 de las mismas ordenanzas.

**GIROS OTORGADOS**

**A LA CARGA**  
Pontos, dársena norte, fondeado Key West, dique 2, elevador.

**A LA DESCARGA**  
Avelona, dock sur, sección 1. Ipanema, dique 4, sección 2, espera giro. Kapitán Ruge, Riachuelo F. C. S., espera giro.

Orange River, dique 2, cabecera noroeste, espera giro.  
Arinda Mendí, dique 4, cabecera sudoeste, espera giro.  
Wurttemberg, dique 4, sección 1.  
Kronprinz Gustaf Adolf, dique 1, Anulo noroeste, espera giro.  
Gasterland, dique 2, este.  
Liangkué, Riachuelo entre Pinón y Handángar, barraca Simons.  
Emiland, dique 1, sección 2.

## NOTICIAS MARITIMAS

### SERVICIO DE CORRESPONDENCIA A LISIEMAH

10 - Avelona, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 24 de diciembre.

11 - Wurttemberg, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 19 de diciembre.

12 - Mosella, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 21 de diciembre.

13 - Avon, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 23 de diciembre.

14 - Flándria, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 26 de diciembre.

15 - Caylan, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 17 de diciembre.

16 - Werra, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 24 de diciembre.

17 - Hardwicke Grange, de Gran Bretaña únicamente, con fechas hasta el 23 de diciembre.

18 - Formosa, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 27 de diciembre.

19 - Darro, de Europa y Brasil, con fechas hasta el 29 de diciembre.

**A SALIR**

10 - Demerara, para Brasil y Europa, a las 7 (alcance a las 15).

11 - General Belgrano, para Brasil y Europa, a las 13 (alcance a las 19).

12 - Cabo Palos, para Brasil y Europa, a las 13 (alcance a las 19).

13 - Princesa Giovanna, para Brasil y Europa, a las 13 (alcance a las 19).

14 - Southern Cross, para Brasil, Japón, Centro y Norte América, a las 12 (alcance a las 19).

15 - Hoedic, para Brasil y Europa, a las 13 (alcance a las 19).

16 - Alina, para Brasil y Europa, a las 13 (alcance a las 19).

17 - Voltaire, para Brasil, Japón, Centro y Norte América, a las 13 (alcance a las 19).

18 - Highland Pride, para Canarias y Gran Bretaña, a las 11 (alcance a las 19).

**MOVIMIENTO EN EL PUERTO**

Entradas - Inglés Highland Pride, de Londres, con pasajeros y carga general, en la dársena norte.  
Italiano Belvedere, de Trieste, con 856 pasajeros y carga general, en la dársena norte.

Argentino Americano, de San Antonio Oeste, con carga, en barraca Velaz.  
Belga Olympia, de Amberes, con carga, en el dique 1.  
Inglés Graigwen, de Baltimore, con carga, en el dique 4.  
Inglés Margalan, de Liverpool, con carga, en el dique 4.  
Norteamericano West Columb, de Rosario en el dique 2, a cargar.  
Inglés Belstead, de Hull, con carga, en la dársena sur.  
Holandés Emiland, de la rada en el dique 4, a descargar.  
Holandés Gasterland, de Hamburgo, con carga, en el dique 4.  
Norteamericano China Arrow, de Tampico, con carga, en el dock sur.  
Griego Pontos, de Rosario en el dock sur, a cargar.  
Belga Legie, de Montevideo en el dique 2.  
Salidas - Alemán Antonio Delfino, de la dársena norte para Hamburgo, con pasajeros y carga.  
Noruego Brandanger, del Riachuelo para San Francisco de California, con carga.  
Norteamericano Conestoga, del dique 2 para Baltimore, con carga.  
Inglés barraca, del dock sur para Villa Constitución, a cargar.  
Esperados hoy - Alemán Wurttemberg, de Hamburgo, con pasajeros y carga general, en la dársena norte.  
Inglés Avelona, de Londres, con pasajeros y carga general, en la dársena norte.  
Francés Ipanema, de Marsella, con pasajeros y carga, en la dársena norte.  
Francés Fort de Souville, de Rosario en el dique 2, a cargar.  
Chileno Liangkué, de Valparaiso, con carga, en el Riachuelo.  
Noruego Hardanger, de la rada, con pasajeros y carga general, en la dársena norte.  
Inglés Key West, de San Nicolás en el dique 2, a cargar.  
Español Arinda Mendí, de Gijón, con carga, en el dique 4.  
Inglés Orange River, de Newport Mon, con carga, en el dique 2.  
Sueco K. G. Adolf, de Estocolmo, con carga, en el dique 1.  
A salir hoy - Alemán Cap Polonia, a las 10, de la dársena norte para Brasil y Norte América, con excursionistas.  
Argentino Buenos Aires, a las 10, de la dársena norte para Punta Arenas, con pasajeros y carga.  
Inglés Shelly, de la dársena norte para San Vicente, con carga.  
Griego Elisabet, del dique 2 para Las Palmas, con carga.  
Inglés San Florentino, del dock sur para Curacao, en lastre.

## Los Precios

**CAMBIO**  
Ayer se cotizaron los cambios de moneda extranjera a los siguientes equivalentes en moneda nacional:

100 dólares	235.75
1 libra esterlina	11.40
100 francos suizos	9.20
100 francos belgas	36.70
100 francos	12.39
100 reichmarks	55.84
100 francos suizos	93.16
100 florines (Holanda)	93.30
100 pesetas	40.51
100 pesos chilenos	28.55
100.000 reis (Brasil)	28.16
100 pesos uruguayos	241.81

**BOLSA DE ROSARIO**  
Precios oficiales registrados ayer en esta Bolsa:  
Trigo No. 1, viejo, base 80 kilos, sin cotización; No. 1, nuevo, a 11.15; No. 2, base 75 kilos, a 10.72 1/2; No. 2, base 75 kilos, sin cotización.  
Lino - 4 olo, a 14.87 1/2.  
Maíz - Amarillo, a 7.65.

**CAMARA GREMIAL DE MOLINEROS**  
Precios oficiales de las harinas y subproductos del trigo:  
Harina 000, por diez kilos, a \$ 1.85; id. 00, a 1.75; id. 0, a 1.64; id. especial, a 1.49; id. segunda, a 0.85; id. especial exportación, a 1.23.  
Rebajado, por cien kilos, a \$ 1.10; afrecho, a \$ 1.10; afrechillo, a 5.90.

**MERCADOS DE HACIENDA**  
Liniers (vacunos)  
Entradas de ayer, 7831 cabezas, clasificadas así: novillos, 2295; vacas, 2652; y terneros, 1331.  
Cotizaciones: novillos especiales, chilled beef, de \$ 0.251 a 0.295; id. para congelar, de 0.245 a 0.256; id. gordos para continente, de 0.252 a 0.258; id. generales para consumo, de 0.24 a 0.255; novillos especiales y excepcionales, id., de 0.31 a 0.315; id. gordos, id., de 0.265 a 0.292; id. excepcionales, id., de 0.21 a 0.23; vacas gordas y especiales, id., de 0.24 a 0.26; id. pesadas de grasa, id., de 0.21 a 0.225; id. gordas de saladero, de 0.20 a 0.22; id. flacas y de conserva, de 0.16 a 0.155; vaquillonas especiales, consumo, de 0.31 a 0.325; id. gordas, id., de 0.265 a 0.292; id. generales, id., de 0.20 a 0.22; terneros especiales, id., de 0.31 a 0.325; id. generales, id., de 0.24 a 0.25; mamonos gordos especiales, id., de 0.28 a 0.472; id. generales, id., de 0.20 a 0.25.

**VALOR DE LAS MONEDAS EXTRANJERAS**  
Al clausurar ayer sus operaciones el Banco de la Nación, vendió y compró a las siguientes precios:  
Una libra esterlina, compra a \$ 11.40 y vende a 11.42; 100 dólares, a 231.50 y 235.50; 100 francos, a 9.13 y 9.28; 100 francos belgas, a 36.25 y 36.55; 100 francos suizos, a 24.60 y 25.10; 100 pesetas, a 38.70 y 40.40; 100 liras, a 11.87 y 11.91; 100 escudos (Portugal), a 11.40 y 11.75; 100 pesos uruguayos, a 242 y 245.75; 100.000 reis (Brasil), a 27.55 y 28.15; 100 pesos bolivianos, a 81.75 y 82.75; 1 libra peruana, a 5.85 y 5.95; 100 coronas noruegas, a 39.80 y 40.25; 100 pesetas paraguayas, a 5.25 y 5.32; 100 yens (Japón), a 105 y 110; 100 leirs rumanos, a 1.10 y 1.25; 100 dinares yugoeslavos, a 3.75 y 4.10; 100 zlotys polacos, a 24.35 y 25; 100 cheques austríacos, a 23.50 y 23.80; 100 dólares del Canadá, a 225 y 230.

**CAMARA GREMIAL DE CEREALES**  
Cotizaciones oficiales  
Trigo - Barleta, base 80 kilos, a peso, a \$ 11.80; id. Buenos Aires, base 78 kilos, a 10.30; id. Bahía Blanca, base 80 kilos, a 10.85.  
Lino - 4 olo cuerpo extraído, a 14.70.  
Avena - Dársena, base 47 kilos, a \$ 10; id. Bahía Blanca, base 47 kilos, a \$ 05.  
Maíz - Amarillo, a 7.87.

**VAPORES FLUVIALES**  
Esperados - C. de Montevideo, de Montevideo.  
Vienna, de Gualeguaychú.  
A. de Fomosa, a las 17, para Goya.  
Vienna, a las 17, para Gualeguaychú.  
C. de Montevideo, a las 23, para Montevideo.

**SITUACION DE LOS PAQUETES**  
Mala Real Inglesa - Alcántara, salió el 7 de ésta para Southampton.  
Asturias, en Southampton.  
Avon, salió el 22 de Southampton para ésta, en el dique 4.  
Andes, salió el 14 de ésta para Southampton, el 18 de Río de Janeiro y el 10 de Vigo.  
Arlanza, salió el 25 de ésta para Southampton y el 2 de Río Janeiro.  
Almanzora, en Southampton.  
Desna, el 20 de Río de Janeiro para Liverpool.  
Desnado, en Liverpool.  
Darro, el 26 de Cereburo para ésta, el 20 de Lisboa.  
Demerara, en La Plata.  
Transatlántica Española - Infanta Isabel de Borbón, salió el 2 de Barcelona para ésta.  
Reina Victoria Eugenia, salió el 31 de diciembre de ésta para Barcelona.

**Navegación Italiana -**  
América, en Génova.  
Giulio Cesare, salió el 4 de ésta para Génova.  
Europa en Génova - Taormina, en Génova.  
Duca degli Abruzzi, en Génova.  
Duca de Aosta, salió el 21 de Génova para ésta, el 2 de Barcelona.  
Lloyd Sabatini - Príncipe di Udine, en Génova.  
Principessa Giovanna, en el puerto.  
Conte Verde, salió el 5 de Génova para ésta.  
Tommaso di Savoia, en Génova.

**Transatlántica Italiana -**  
Nazario Sauro, en Génova.  
César, Marconi, en Génova.  
Amiraglio Bello, salió el 25 de ésta para Génova y el 2 de Santos.  
Lloyd Real Holandés - Zeelandia, salió el 4 de Amsterdam para ésta.  
Orapa, salió el 29 de ésta para Amsterdam y el 3 de Santos.  
Flándria, salió el 21 de Amsterdam para ésta, el 26 de Lisboa.  
Gelria, en Amsterdam.

**Lampot y Holt -**  
Vauban, en Nueva York.  
Voltaire, en el puerto.

**Compañía Triestina -**  
Saturnia, en Trieste.  
Atlanta, en Trieste.  
Belvedere, en el puerto.

**Messageries Maritimes -**  
Aurigny, salió el 31 de diciembre de El Havre para Hamburgo.  
Massena, en curso.  
Alina, en el puerto.  
Mendoza, en el puerto.  
Mosella, en viaje de Hamburgo para ésta.  
Desnado, en Hamburgo.  
Formosa, en Hamburgo.  
Eubé, salió el 2 de Santos para Hamburgo.  
Lipari, el 27 de Río de Janeiro para Hamburgo.  
Grox, el 16 de Montevideo para Hamburgo, el 21 de Río de Janeiro.  
Pinco, en Génova.  
Valdivia, en Génova.

**Hugo Stinnes -**  
General Belgrano, en el puerto.  
Holm, salió el 14 de ésta para Hamburgo, el 20 de Río de Janeiro.  
General Mitre, salió el 29 de Hamburgo para ésta.  
Baden, en Hamburgo.  
Cap Arcoña, de Hamburgo.  
Cap Norte, salió el 21 de diciembre de Hamburgo para ésta.

**Compañías Hamburguesas -**  
Antonio Delfino, salió el 3 de ésta para Hamburgo.  
Cap Polonia, en el puerto.  
Bayer, salió el 23 de ésta para Hamburgo, el 27 de Santos.  
Monte Sarmiento, en viaje de ésta para Hamburgo.  
Lloyd Norte Alemán - Werra, el 17 de Bremen para ésta, el 26 de Funchal.  
Madrid, salió el 25 de ésta para Bremen, el 30 de Río Grande del Sud y el 2 de Santos.  
Sierra Ventana, en Bremen.  
Sierra Morena, salió el 21 de diciembre de Bremen para ésta.  
Crefin, en Bremen.  
Sierra Córdoba, salió el 4 de ésta para Bremen.  
Weaver, salió el 7 de Bremen para ésta.  
Linea Nelson - Highland Glen, en Liverpool.  
Highland Loch, el 29 de La Plata para Liverpool.  
Highland Piper, salió el 3 de enero de La Plata para Londres.  
Highland Pride, en el puerto.  
Highland Laddie, salió el 12 de Londres para ésta.  
Highland Rover, en el puerto.

**Munson Linea -**  
Pan América, salió el 31 de diciembre de Nueva York para ésta.  
América Legión, salió el 29 de ésta para Nueva York.

**A 0.50 DISCOS DOBLES líquida**  
la acreditada "Casa Chica"

Cambio discos usados por otros también usados, cobrando 0.30 por el canje de cada uno; continuamente discos nuevos para seleccionar

**DISCOS ROTOS "no Columbia" damos por NUEVOS**

**ULTIMAS NOVEDADES** PAGAMOS \$ 0.50 EL KILO. EN EFECTIVO \$ 0.40. - - -

**COMPOSTURAS** Gramófonos - Victrolas - Membranas "Ward". MECANICO EXPERTO

"CASA CHICA" de A. Ward, Salta 674-676 BUENOS AIRES U. T. 0141 Rivad.

## Banco Hipotecario Nacional

**CONDICIONES GENERALES DE LOS REMATES**

1o. - Los remates están sujetos a la aprobación del directorio y se hacen por cuenta del deudor, con sujeción a la ley número 10676.

2o. - El comprador podrá continuar con la hipoteca que reconoce la propiedad, abonando la diferencia entre la deuda actual y el precio de compra.

3o. - Todo comprador abonará EN EFECTIVO, al firmar el boleto, el 5 olo de seña y el 1 olo de comisión.

4o. - Los títulos de propiedad pueden ser revisados en el archivo del Banco antes del remate.

5o. - Por mayores informes, pidánsese a las oficinas del Banco.

**LA PLATA**

El domingo 22 de Enero, a horas 14 y 30, en la Estación Baradero. Dos fracciones de campo, ubicadas en el Pdo. de Baradero, que son parte del establecimiento denominado "La Esperanza", designado en un plano de división firmado por el Agr. Nac. Alberto Lemann con los Nros. 39 y 40, a saber: Fracción No. 39, con superficie de 48 Hs. 4750 mc., lindando al NE. calle en medio con el lote 32; al NO. con el 38; al SO. con el 48 y al SE. con el 40. No. Ho. 7551/54549, Serie 18a. Base, \$ 25,500. Hip., \$ 18,500. Deuda actual, \$ 17,439.

Frac. No. 40, con superficie de 47 Hs. 9556 mc., y linda al NE. con el lote 33; al SE. con el 41, ambos rumbos calles en medio; al SO. lote 49 y al NO. con el 39. No. Ho. 7552/54550, Serie 18a. Base, \$ 25,400. Hip., \$ 18,400. Deuda actual, \$ 17,345.

**LA PLATA**

El domingo 22 de Enero, a horas 10 y 30, sobre la misma propiedad. Una casa en Zárate, distante unas 9 cuadras de la estación del mismo nombre del P. C. B. A., situada en la calle Buenos Aires esq. Rivadavia; compuesta de dos plantas, conteniendo la baja 3 habitaciones, vestíbulo y cocina, y la alta 3 habitaciones y baño; edificada en frente al SO. por 25,980 mc. de fondo, o sea una superficie total de 359,788 mc. Según tasación practicada por el Banco, la superficie es de 357,978 mc., deducida la ochava formada por la esquina. No. Ho. 5991/42316, Serie 11a. Base, \$ 9,400. Hip., \$ 8,000. Deuda actual, \$ 7,375. Inic. 8/1/28. v. 22-1.

**MENDOZA**

El día 16 de Enero, a horas 10, en el local de la Sucursal del Banco en Mendoza, Casa y sitio en la ciudad de Godoy Cruz, calle Honorio Barraquer 92, con superficie de 270 mc. s/tilulos y 300 mc. s/croquis; consta de 3 piezas principales y dos piezas más en alto, 2 cuartos de baño, despensa, sótano y otras dependencias. No. Ho. 1266/25535, Serie 3a. Base, \$ 10,400. Hip., \$ 8,000. Deuda actual, \$ 6,852. Inic. 1/1/28. v. 16-1.

**MENDOZA**

El jueves 19 de Enero, a horas 10, en el local de la sucursal del Banco de Mendoza. - DIEZ FRACCIONES DE CAMPO, ubicadas en el Dpto. Santa Rosa, distrito Las Catiñas (hoy José Néstor Lencinas), distante 1 1/2 kms. de la Estación José Néstor Lencinas, encerradas dentro de los siguientes linderos:

N.º H.º	Frac.	Superf.	Base	Hip.	Deuda		
2780/76499	18	26 Hs. 1884.40	mc.	\$ 5,600	\$ 5,300	\$ 3,840	
2780/76511	24	15 "	1410.50	"	5,900	5,600	4,057
2787/76513	25	14 "	9138.10	"	2,950	2,800	2,023
2788/76515	26	16 "	2797.50	"	4,200	4,000	2,896
2789/76517	27	15 "	9299. "	"	4,200	4,000	2,898
2790/76519	28	32 "	4495.90	"	6,800	6,500	4,702
2791/76521	29	17 "	3911.20	"	5,800	5,800	4,057
2792/76523	30	16 "	9003.50	"	5,800	5,800	4,057
2793/76525	31	37 "	8959.50	"	4,100	3,900	2,825
2794/76527	32	36 "	3355.60	"	3,800	3,800	2,753

Todos de la Serie 6 olo. v. 19-1. Inic. 5/1/28.

**BANCO DE ITALIA**  
y RIO DE LA PLATA

Fundado el 19 de agosto de 1872

Representaciones oficiales Argentinas e Italianas

SUCURSALES:

En Italia, en la Capital Federal y en toda la República.

Casa Matriz, Bs. Aires  
Bmé, Mitre 434, 448, 460 y 468

Banco de Galicia y Buenos Aires  
Fundado en 1905  
CAPITAL AUTORIZADO \$ 20,000,000 m/n.  
Capital realizado y 10,877,986.24 m/n.  
Fondo de reserva:

Casa Matriz: CANGALLO 419/39  
SUCURSALES:  
Rivadavia 2228, Sarmiento 1500, San Juan 3101, Rivadavia 8099, Corrientes 3220, Rivadavia 3702, Entre Ríos 200 y Mitre 300 (Avelandada).

ABONA POR DEPOSITOS:  
Eje cuenta corriente . . . . . 1 olo  
A plazo fijo . . . . . Convencional

EN CAJA DE AHORROS:  
desde \$ 10 a 20,000  
el 5 olo de interés anual, con capitalización trimestral

Antes de tomar giro sobre España, consulten al Banco de Galicia y Buenos Aires, que es el que ofrece mayores ventajas por su extensa red de Corresponsales.

**LA COLMENA**  
SOCIEDAD DE AHORROS EN PARTICIPACION

Creada y Administrada por el Banco Popular Argentino

Recibe AHORROS que le invierten en DEBITURAS HIPOTECARIAS del mismo Banco de 6 1/2 olo los que a la cotización actual producen una renta de:

(Los fondos pueden ser retirados en cualquier momento).

**Bmé. MITRE 370** PROSPECTOS.

**BANCO EL HOGAR ARGENTINO**  
VENTA DE OBJETOS

Fundado en septiembre de 1920. - Capital autorizado, \$ 4,845,470. Reservas \$ 1,147,050.25. Acuerda préstamos hipotecarios y para construcción. Vende propiedades con inclusión de pago. (Recogidos deudores a plazo fijo y en caja de ahorros). Casa matriz, Bartolomé Mitre 576, Buenos Aires, Sucursales: Rogarón de Santa Fe, Córdoba, Bahía Blanca, La Plata, A. Melian, director-gerente.

CON URGENCIA VENDO PLANO ALERMAN Injoso, máquina Singer coser buena, extra \$ 20, victrola graba nueva, con 81 piezas \$ 20, máquina escribir moderna, radio con altavoz, antena de cuadro plegado, camión, alfombras, escritorio rojo, juego sillas cuero, escritorio, comodón, chubasco largo, cuadros óleo, Julia 275, piso 10, se vende. Cuadros óleo, Julia 275, piso 10, se vende.

**TOSCANOS**  
REGIA ITALIANA

Unicos legítimos

Me seduces por usar GOMMA

Para peinarse bien, con elegancia y a la moda

Rechace imitaciones

Unico Fabricante: BRANCATO

Pomo: \$ 0.70  
Terros: \$ 2.90



# Teatros - Concieros - Cinematografía

## La temporada del Odeón

Por cable el empresario Pedro Alzañi anuncia que gestiona las últimas condiciones de los contratos respectivos con las compañías de comedias españolas Díaz Artigas y Ernesto Vilches, que, como se sabe, formarán parte del programa a desarrollarse en el Odeón durante la temporada próxima.

Asimismo anuncia que la compañía Daniel dará un ciclo de conciertos en esa sala, como habitualmente se hace todos los años, adelantando que figurarán en el mismo eminentes artistas reconocidos por todos los públicos de Europa.

A fin de dejar lista la sala del Odeón, sus dependencias, sus camarines, etc., en los que, como se sabe, se hacen reformas, se ha triplicado el número de obreros, formándose tres turnos que trabajan continuamente, debiendo ser entregada en la primera decena de marzo, lista para funcionar con sus instalaciones de calefacción, alumbrado, camarines, etc.

## Estreno en la Comedia

Hoy se realizará en el teatro Comedia un festival en homenaje a Francisco Villaseca, director del conjunto español que viene desarrollando una discreta temporada en la precitada sala.

Con tal motivo será estrenado el poema en un acto del mismo autor, titulado "El juramento de Bolívar".

Se anuncia para el viernes el estreno de "El mariscal".

## En el Príncipe

En este teatro de Belgrano inició ayer sus funciones la compañía infantil que dirige Angelina Pagano.

En el curso de la temporada el conjunto representará las comedias dramáticas de Belisario Roldán, "El puñal de los trovadores" y "El rosal de las ruinas"; "El gigante cojo" y "El sueño de Pelusita", de José León Pagano y Schaeffer Gallo.

Ahora bien, las dos primeras no nos parecen adecuadas para ser representadas por los infantiles comediantes. Fueron escritas para elencos de personas mayores, su factura es abiertamente melodramática y hay en su diálogo frases que no deben pronunciar bocas inocentes.

Creemos que Angelina Pagano haría bien en no hacer representar a su elenco obras que no concuerdan con su conocimiento de la vida.

## "Tabaré" en la Rural

La comisión directiva de la Exposición Comunal de Artes Aplicadas e Industriales, aprobó por unanimidad las representaciones de la ópera Tabaré, de la cual es autor el maestro Alfredo Schiuma.

Dichas representaciones se ofrecerán a la brevedad posible.

## Diaz-Perdiguero

Se encuentran en esta capital, procedentes de Mar del Plata, los elementos que integran el conjunto español de comedias Diaz-Perdiguero, los que se proponen descansar hasta marzo, después de una actuación ininterrumpida de algunos años.

De acuerdo con lo que informamos en su oportunidad, esas dos figuras, conjuntamente con Julio Sanjuán, primer actor de la compañía que actúa en el Matipo, encabezarán un elenco de comedia festiva a realizarse durante la próxima temporada invernal en el Mayo.

## Debut y estrenos en el Ateneo

De acuerdo con lo que informamos oportunamente, mañana debutará en el Ateneo la compañía que encabeza el actor Francisco Aranzaz y el maestro Navarrete.

El conjunto se presentará en sección vespertina con la revista "A pedir de boca", que firman Aranzaz y Lerman.

Por la noche, en primera y última secciones se dará a conocer otra producción del género, titulada "Si la va... la va", que firman los mismos autores de la anterior.

## El empresario Soria en Buenos Aires

Procedente de la capital uruguaya, ha llegado ayer a ésta, por asuntos relativos a las actividades de su teatro en Montevideo, Luis Soria, empresario del teatro 18 de Julio, de esa ciudad.

Obedece este viaje al propósito de comprometer para que actúe en aquel escenario, durante el mes de febrero, una compañía de revistas, probablemente la que ocupa actualmente el Porteño.

Si no logra contratar a este conjunto, lo hará con el elenco que encabeza Arzuena Maizán.

## Revistas en Montevideo

Desde ayer actúa en el 18 de Julio, de Montevideo, la compañía batelánica que dirige Antonio de Bassi.

Este conjunto, que venía realizando su temporada en el Urquiza, la dará por terminada en la nueva sala que ha pasado a ocupar, el 25 del corriente mes.

## Reposiciones en el teatro Pueyrredón

Dos importantes recitros anuncia para hoy, en el Pueyrredón, la compañía Acchiarri-Zama-Cainelli.

En la función vespertina se reprisará "Con las alas rotas", el conocido drama de Emilio Berisso.

Por la noche, en sección intermedia, se repone "Mentiroso", excelente comedia que estrenó la compañía de Enrique Muñoz en 1925.

## Santillán-Mármol

Encabezado por la actriz María Esther Santillán y el actor Raúl M. Mármol, ha quedado constituido un nuevo conjunto de salones y pochades, que iniciará próximamente una gira por el interior del país.

Integran dicho elenco Elvira Pardo, Ada Richar, Haydée Santillán, María Esther Santillán, María Cernas, Rosario González, Vicente Palermo, Julio Sendra, Gregorio Muñoz, Miguel Croce, Enrique Ferraro, José Silva, Raúl M. Mármol, Antonio Cernas y Rafael Maecias.

## "L'innovatore", de Roberto Bracco

En Milán acaba de estrenarse un boquete de Roberto Bracco, titulado "L'innovatore" y del cual hasta los críticos influidos por el fascismo han tenido que decir que "es interesante y lleno de color, comparable por su factura y su argumento intensamente emocional, con su obra maestra "Don Pietro Caruso", pues a semejanza de ésta está magistralmente desarrollado".

He aquí sintetizado el argumento de la obra, estrenada con gran éxito en el teatro Arcimbaldi.

"Augusto Barbossi, desde que se ha dado a la lectura de libros de ciencia y filosofía, ha cambiado de carácter. Las teorías de Einstein y los experimentos de Voronoff, lo han, puede decirse, trastornado.

Nuestro hombre no sabe hablar de otra cosa, más que de lo que ha leído, adquiriendo poco a poco el contorno de un tipo casi caricaturesco, ameno, una pequeña "macchietta" toda extravagancia y comedia. En cambio, su mujer, Carmelita, no solamente no comprende las palabras difíciles de su marido, sino que siendo bastante inculta, no entiende ni jota de las teorías que Augusto trata de explicarle sobre los experimentos de Voronoff, ni las reglas relativistas de Einstein.

Ocurre lo de siempre: Carmelita es cortejada por el amigo de la casa, Ode-risio, y cansada de los requerimientos de amor del galán, resuelve confesarlo todo al marido. Augusto intercala al festejante de su mujer y éste le dice por toda disculpa, que no quiere a Carmelita por no serle de su agrado.

El marido arte semejante declaración, se ofende; Carmelita es su mujer y si se ha casado con ella es porque lo ha merecido y no debe ser desechado por un amigo como Ode-risio.

Este insiste en juzgarla insignificante y Augusto se enfurece hasta producirse una seria incidencia entre los dos amigos.

Afortunadamente, llega en momento oportuno, Carmelita con una carta de Ode-risio, en la que éste declara su amor por la bella mujer. Para la lógica del marido, el conflicto está resuelto: si Ode-risio ama a su mujer, ya no hay más razón para enfadarse con él, desde el momento que el decoro de la familia queda así salvado.

Este acto pertenece al teatro alegre de Bracco; apoyado sobre una paradoja, está desarrollado con verdadero deleite, por la originalidad de la "trovata", la agilidad del diálogo y la pintura del ambiente."

## Futuras actividades de los hermanos Podestá

Finalizada la temporada que venía desarrollando la compañía que dirigen los hermanos Podestá en el Apolo, este conjunto pasará probablemente a actuar el sábado y domingo próximos en el teatro Sarmiento, de Lanús. Estas dos funciones se realizarán como siempre a base de las obras de Martín Coronado, "La chacra de don Lorenzo" y "La piedra de escándalo". De allí visitarán algunas plazas del interior, entre ellas Rosario.

En el caso de que este proyecto no se realice, concederán vacaciones a los elementos de su compañía hasta el mes de marzo, iniciando en dicha fecha una gira por la provincia de Buenos Aires, que no visitan desde el año 1921.



Rosario Agueda, una de las principales actrices de la compañía que actúa en el Avenida

## Se prepara un estreno en el Porteño

En el teatro Porteño se viene ensayando activamente la revista de gran espectáculo "Los modernos mandamientos", que se subirá a escena mañana.

La empresa no escatima gasto alguno a fin de que la presentación no desmerezca en absoluto de las ofrecidas hasta ahora.

Tanto la sastrería como el decorado será completamente nuevo.

Mientras tanto continúa firme en el cartel la revista "La sorpresa del año", que produce buenas entradas, destacándose las principales figuras del elenco y el disciplinado conjunto de bailarinas.

## Nuevo conjunto revisteril

Arturo Brown, "chansonner" de la compañía de revistas que actuó durante el invierno en el teatro Sarmiento, — que actualmente actúa con discreto éxito en el teatro Urquiza, de Montevideo, — ha resuelto constituir un elenco de revistas para presentarse en el cine teatro Félix, de Flores, al regreso de su compañía a esta capital.

He aquí la nómina de los elementos que integrarán el conjunto:

Amalia Montero, Lola Liopis, Chola Sánchez y Elisa C. de Brown, Arturo R. Brown, Aparicio Podestá, Enrique Mossenson, N. Andolfi y el maestro Ermanno Andolfi.

## Nueva compañía

A las tantas compañías que se disponen durante la próxima temporada salir en gira por el interior del país, debemos agregar una nueva, que estará encabezada por la primera figura masculina del cuadro revisteril actual del Cómico, Enrique Giacobino.

El discreto conjunto de teatro breve constituido, recorrerá las ciudades más importantes del interior.

## "La revancha del diablo"

Una nueva comedia, con el título del epígrafe, acaba de terminar el conocido periodista Guillermo Zalazar Altamira, ventajosamente iniciado en la literatura teatral con "Un pájaro en la nieve", dada a conocer por Eva Franco en el teatro de la Comedia, al finalizar la temporada anterior.

Esta nueva obra, al igual que la anterior, está destinada a la joven primera actriz, habiendo sido ya entregada a la dirección del conjunto que en la próxima temporada ocupará el teatro de la Comedia con Eva y José Franco al frente.

## Teatro realista en Montevideo

En marzo próximo ocupará el escenario del teatro Royal, de Montevideo, una compañía realista que formará el empresario Alberto Ballerini.

La dirección escénica de este anunciado conjunto estará a cargo de Telémaco Contestáble, representándose las obras que constituyeron el repertorio de las compañías veraniegas que desde hace cuatro años actuaron en el Smart, de esta ciudad.

A tal objeto, Ballerini ha iniciado las actividades necesarias para la formación del elenco.

## Un estreno en el Cómico

La compañía de revistas Pibernat-Allen que actúa en el teatro Cómico, ha iniciado los ensayos de una nueva producción de Alberto Ballester y el maestro Carlos Pibernat.

Su estreno, salvo imprevistos cambios de parecer, será ofrecido en breve.

## Noticias breves

Para el 20 de este mes está anunciado el regreso de Alejandro S. Bertrutti y Arturo de Bassi, directores de la compañía que el 10. de marzo debutará en el Apolo.

—Ha sido sometido a una intervención quirúrgica el actor Tomás Simari.

—Hoy finalizará su temporada en La Comedia, de Rosario, la compañía de Luis Arata.

—Ha puesto término a su actuación en Montevideo la compañía que dirige Elías Allippi.

—Mañana será operado de apendicitis en actor José Ratti.

—Peregrina Dudán y Carola Smith han sido contratadas por Florencio Paravicini para la próxima temporada.

—Se encuentra muy mejorado Juan Conceyro, de la administración del Apolo.

—Se ha desvinculado del elenco del Matipo la actriz y cancionista Tita Merello.

—Se encuentra algo enferma la actriz Amanda Las Heras.

—Ayer partió para Córdoba el actor Enrique Muñoz.

—Es probable que para la temporada próxima nos visite el barítono Sagli-Barba.

—La compañía Serrador-Mari gestiona la realización de una temporada en Brasil.

—La compañía de Balbina Campos realizará una extensa gira por las ciudades del sur.

—Ha debutado en el Porteño el actor Fernando Chicharro.

—En el Español, de Tres Arroyos, actúa la troupe coreográfica Evers-Preller.

## Notas cinematográficas

### La nueva película de Maciste

El gigantesco actor cinematográfico italiano, contratado actualmente por la conocida filmdora yanqui "Paramount", ha terminado con buen éxito la filmación de su nueva película titulada "El gigante de la montaña".

He aquí el juicio que mereció el film a un cronista de Cinelandia:

Pocas veces hemos salido del salón de pruebas de la Paramount tan gratamente impresionados como esta mañana después de contemplar en la pantalla la producción de Guido Brignoni, de la sociedad anónima Pittaluga-Films, de Italia, interpretada por Bartolomeo Pagano, creador de "Maciste", intitulada "El gigante de la montaña", que la Paramount distribuirá en algunos países de Hispano-América para los derechos de distribución.

A la soberbia interpretación que Pagano da al papel de protagonista, secundado por un nutrido grupo de excelentes artistas de la cinematografía italiana, entre los cuales descuellan André Habbay, Telena Lunda, Dolly Gray y otros actores y actrices de indiscutible mérito, debe añadirse la belleza incomparable del paisaje, pues la acción de "El gigante de la montaña" se desarrolla en los Alpes Dalmáticos, de insuperable magnificencia, en plena estación de invierno, cuando los deportes propios de la estación están en todo su apogeo.

Durante el desarrollo de la película, Bartolomeo Pagano, el popular "Maciste", de "Cabiria", tiene oportunidad sobrada de poner sus robustos y vigorosos brazos movidos por un corazón de oro, al servicio de los débiles y de los oprimidos en una serie de escenas de gran emotividad dramática.

A raíz de la presentación de "El gigante de la montaña" en París, la prensa gremial se desahó en elogios de la película, de los cuales son sólo un pálido reflejo los comentarios que copiamos a continuación:

"Bartolomeo Pagano desempeña a las mil maravillas el papel de protagonista de la película, el cual se adapta perfectamente a sus admirables dotes de artista. "El gigante de la montaña" es, indiscutiblemente, uno de sus mejores films." — "La Semaine Cinématographique".

"Bartolomeo Pagano verá, en este film, aumentar la popularidad de "Maciste". ¿Cómo es posible que no sea así, si el protagonista sabe hermanar admirablemente la fuerza con la belleza? — "La Critique Cinématographique".

"Una buena interpretación y una presentación admirable aseguran el buen éxito inmediato de esta película en que Bartolomeo Pagano alcanza uno de sus más legítimos triunfos." — "Hebdo-Film".

"La mise en scena es magnífica, así como también son admirables los exteriores nevados. Los interiores dan al espectador una impresión exacta del bullicio y animación que reina en los hoteles alpinos durante la temporada de deportes invernales. En resumen: "El gigante de la montaña" es un bello film comercial." — "Cinoedia".

"El héroe de esta película es otra vez el simpático y vigoroso "Maciste", cuyo nombre viene a ser sinónimo de éxito. Los admirables escenarios naturales del Tiroi sirven de marco a la acción emocional de "El gigante de la montaña". — "Cinemagazine".

### Alrededor de la crítica cinematográfica

Al negar vehementemente su condición de conservadores, los críticos yanquis empiezan a discutir el cinema como una de las mayores influencias que hayan sido ejercidas sobre los pueblos de la tierra.

Entre los que han capitulado recientemente, hállase Heywood Brown, que hasta hace poco, desde el "New York World" y en otros diarios y revistas de los Estados Unidos influyó con sus opiniones en el ánimo de millares de lectores. Brown es el cronista que abandonó el "World" con motivo de su punto de vista en el caso Sacco-Vanzetti, el cual le creó un conflicto frente al parecer del mencionado periódico.

En una de sus entrevistas Brown declara, hablando del cinema, que la influencia de la pantalla está en segundo plano, no siendo superada sino por la de la imprenta, y prueba su afirmación con hechos. Su opinión es opuesta a la de

### Por el Nacional

Para fecha próxima la compañía de Pascual Carcavallo anuncia las repises de "Punto Alina", el estimable sainete del malogrado autor Samuel Llinning, y "La porota", conocida comedia de José Antonio Saldías.

Por otra parte, para el 12 del corriente, se prepara una función extraordinaria en honor y beneficio de la Sociedad Argentina de Autores. En el programa respectivo figurarán la fiesta del arrabal porteño y la fiesta gaucha, en la cual cooperará el actor José J. Podestá.

La compañía, a cuyo elenco se incorporará el actor Pedro Florito, finalizará su temporada en los primeros días de febrero, trasladándose luego al Urquiza de Montevideo.

George Jean Nathan, de "The American Mercury", quien continúa sosteniendo que el cinema degrada el gusto artístico. Pero Nathan es la oposición personificada y aun cuando sus críticas son universalmente respetadas, jamás está de acuerdo con la mayoría. Su preocupación es la búsqueda de lo perfecto.

Indudablemente que la perfección es también el anhelo de los productores cinematográficos, y que cada año que pasa se acercan más a su deseo, y ahí están como ejemplo algunas de las grandes producciones cinematográficas, entre las que se pueden citar "El gran desfile" y "Ben Hur". Ambas películas merecen realmente ser clasificadas entre los mejores trabajos dramáticos de esta milésima década.

La opinión de Brown es la más próxima a la verdad y con ella ha de estar de acuerdo la mayor parte del público. Explica cómo el cinema tiene un campo que no puede ser invadido por ningún otro empeño creador, y afirma que el cinema proporciona a millones de personas la facilidad de familiarizarse con el arte dramático, cosa que hasta hace poco no podían hacerlo en el teatro por su situación o por los precios no siempre al alcance de la masa popular.

El lado práctico de tales consideraciones ha llevado a los críticos a reconocer los méritos del trabajo de los grandes productores, pero discretamente se niegan a apreciar lo que vale en la pantalla, únicamente bajo los limitados conceptos de un interés personal.

Como críticos, su deber es determinar aquello que es bueno para el público, sin pasar por alto lo que sea contrario a sus preferencias personales.

El público de casi todos los países no da mayor importancia a la crítica denigrante del cine, desde que el cinema empezó a evidenciar su influencia; y los yanquis han producido considerable número de hombres y mujeres, los cuales dedican parte de su vida al análisis de la escena muda. Algunos de estos críticos son bien conocidos y gozan de buen concepto en la opinión pública.

La Metro-Goldwyn-Mayer y otras compañías cuentan con producciones que han de forzar a la crítica más exigente a reconocer que el cinema es un arte esencialmente creador.

Esas producciones no serán presentadas inmediatamente al público, pero puede anunciarse que en su composición se han atendido los consejos de los mejores críticos y de las más selectas concurrencias.

La actitud de los "críticos conservadores" puede ser comparada a la de aquellos incrédulos que jamás se dispusieron a prestar ayuda a los primeros progresos mecánicos de la industria, e a la de aquellos niños que se complacían en silbar a los primeros automóviles que pasaban. Son reacios a toda innovación.

Fortalecido por la opinión y por el apoyo público el cinema entre tanto va escalando la cima, sin que las burlas de los que se consideran intelectuales la afecten en lo más mínimo.

### Miscelánea

—Laurence Grey, actor de los estudios Metro Goldwyn Mayer, que desempeña un papel importante en la película "The Patsy", se hace construir en Beverly Hill un nuevo chalet de estilo colonial español, que amueblará con genuinos muebles antiguos de la misma época, que le serán enviados por su hermano, residente en la América del Sur.

—En la filmación de la película "The Texas Ranger", Joan Crawford llevará una peluca de cabellos negros ensortijados, porque los directores no quisieron dejarse convencer de que allá por el año 1810 haya existido en Tejas una muchacha con una melena como la de la graciosa Joan.

—El asunto "entre película y película" no rige para Joan Crawford, que está actuando ahora simultáneamente en dos películas: "The Texas Ranger", con Tim Mc Coy, y "Rose Marie", con James Murray. No bien termina una escena de aquel film, se viste apresuradamente para asumir su papel en el segundo.

—Neil Nelly, el novel actor tejano de Metro Goldwyn Mayer, es un experto nadador y buzo, por más que su casa se hallaba en un paraje en que no hay más agua que un dique de irrigación del Río Negro, seco durante una gran parte del año. Nelly aprendió a nadar en una Universidad del Este.

—Los trabajos en los estudios están aumentando considerablemente. Durante la última semana, más de 5.000 personas fueron empleadas como "extras", según informa un cronista de "Los Angeles".

—Collen Moore, después de haber pasado dos meses en la imprenta de su próxima película "Her Wild Cat", que produce John McCormick, se halla descansando antes de empezar la especial "Lilac Time", trabajo de George Fitzmaurice, John McCormick estará escargado de la producción para la cual ya hace varias semanas se han iniciado los trabajos preparatorios.

—La película de Pola Negri, "Los mendigos del amor", ha sido enviada a VIII H. Hays para que él se sirva revisar. Está tomada de una obra de teatro titulada "Sabian lo que querían", prohibida por Hays, pero cuyo abandono no habría significado una gran pérdida para la Paramount, compradora de los derechos de "filmación". En vista de esto la empresa la adaptó suprimiendo las partes censurables, y logró la aprobación del "zar del cine", si bien con la condición de que él la revisaría antes de ser expuesta al público.

# ESPECTACULOS TEATRALES Y CINEMATOGRAFICOS

TEATROS	CINEMATOGRAFOS
<b>NACIONAL</b> — Compañía Carcavallo. — Hoy, a las 18.15 y a las 22.15: La casa de barro. A las 21 y a las 23.15: La vida en un saliente. Plata, \$ 1.20 por sección.	<b>CINE GLORIA</b> — Avenida de Mayo 1231. Continuada desde las 14 a las 19.30 todos los días y domingo de tarde.
<b>NEUEVO</b> — Espectáculos cinematográficos. — Funciones tarde y noche todos los días. Éxito la ciencia y la mujer.	<b>CINE DEVOTO</b> — Nueva York 3826. Funciones martes, jueves, sábado y domingo.
<b>SARMIENTO</b> — Compañía de revistas. — Hoy, a las 18.30 y a las 22.30: Atención al campesino! A las 21.15 y a las 23.15: La revista de año nuevo. Plata, \$ 1 por sección.	<b>CINE LOS ANDES</b> — Bogdo 779. Funciones diarias tarde y noche. Tres orquestas.
<b>AVENIDA</b> — Compañía española. — Hoy, a las 18.30, a las 21.30 y a las 23.30: El regalo de boda. Plata, \$ 1 por sección.	<b>CINE CABILDO</b> — Cabildo 2347. Cine de las familias. Funciones tarde y noche.
<b>COMIC</b> — Compañía de revistas. — Hoy, a las 18.30, a las 21.30 y a las 23.30: Leguismo solo! A las 22.30: ¡Cancha a las pelotas del Cómico! Plata, \$ 1 por sección.	<b>CINE ETOILE</b> — Corrientes 2192. Funciones diarias tarde y noche.
<b>BOEDO</b> — Compañía nacional Sabatto. — Hoy, a las 18.30, a las 21.30 y a las 23.30: ¡Qué pena me da el fino! A las 21.30: Y otros sucesos extraordinarios. A las 22.30: ¡Cachet! Montmartre. A las 23.30: El arroyo Maldonado.	<b>SELECT BUEN ORDEN</b> — Bernardo de Irigoyen 1221. Funciones tarde y noche.
<b>VERANO</b> — Compañía García Garabá. — Hoy, a las 18.30: La Goma e mobile. A las 21.15: La malvada. Plata, \$ 0.50 y 0.60.	<b>CINE ELECTRIC PALACE</b> — Lavalle 838. Tres grandes orquestas. Funciones tarde y noche todos los días.
<b>ATENE</b> — Compañía cómica argentina. — Mañana debut. A las 19.15 y a las 22.15: A pedir de boca (estreno). A las 21.15 y a las 23.15: Si la va... la va! (estreno). Plata, \$ 1 por sección.	<b>NACIONAL PALACE</b> — San Juan 2861. Dirección, M. Glückmann. U. T. 1728 Ochs.
<b>PARQUE JAPONES</b> — Leandro N. Alem y Callao. Temporada de verano. Función todas las noches, domingos y feriados tarde y noche. Entrada \$ 1, niños 0.50, con teatro y una atracción.	<b>CINE FENIX</b> — Rivadavia 1592. Funciones todos los días tarde y noche.
<b>EMPIRE THEATRE</b> — Corrientes y Malpá. Todos los días tarde y noche, variado programa cinematográfico.	<b>CINE PABLO PODESTA</b> — Rioca 240. Funciones tarde y noche todos los días.
<b>SKATING FLORIDA</b> — Florida 156. Todos los días, secciones de mañana, tarde y noche.	<b>CINE MITRE</b> — Boedo 937. Funciones y estrenos diarios, tarde y noche.
<b>CASINO</b> — Malpá 226. Música-hall, =	